

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Business Finance Division — Division des finances des entreprises

BUILDING PERMITS

PERMIS DE BÂTIR

SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

*Published by Authority of
The Minister of Trade and Commerce*

*Publication autorisée par
le ministre du Commerce*

December - 1966 - Décembre
6603-506

Price — Prix: 30 cents
\$3.00 a year · par année

Vol. 10—No. 9

ROGER DUHAMEL, F.R.S.C.
Queen's Printer and Controller of Stationery
Ottawa

ROGER DUHAMEL, M.S.R.C.
Imprimeur de la Reine et Contrôleur de la Papeterie
Ottawa

EXPLANATORY NOTESNOTES EXPLICATIVES

The figure "2" after the name of the municipality indicates that the report was not received from the municipality in time for publication. If the figure "2" is not present and all columns are blank, it indicates that a "nil" report was received or that the value of permits issued during the month was less than \$500.

The asterisk before the name of a municipality indicates that it is not an urban centre of 5,000 population or over situated outside a Metropolitan or a Major Urban area.

La présence du chiffre "2" après le nom d'une municipalité indique que le Bureau n'a pas reçu le rapport de cette municipalité à temps. Si le chiffre "2" ne figure pas et que les colonnes sont toutes laissées en blanc, c'est que le Bureau a reçu un rapport marqué "néant" ou que la valeur des permis délivrés durant le mois en cause était inférieure à \$500.

La présence de l'astérisque avant le nom d'une municipalité indique qu'il ne s'agit pas d'une agglomération urbaine de 5,000 habitants ou plus située à l'extérieur d'une zone métropolitaine ou d'une grande agglomération urbaine.

Symbols Used

C. - City

Co. - County

C.P.A. - Community Planning Area

D. - District

I.D. - Improvement District

L.G.C. - Local Government Community

M. - Municipality

M.D. - Municipal District

P. - Parish

R.M. - Rural Municipality

S.V. - Summer Village

T. - Town

Twp. - Township

V. - Village

W.D. - Without Designation

Symboles employés

C. - Cité

Co. - Comté

C.P.A. - Région d'aménagement communautaire

D. - District

I.D. - District d'amélioration

L.G.C. - Collectivité à gouvernement local

M. - Municipalité

M.D. - District municipal

P. - Paroisse

R.M. - Municipalité rurale

S.V. - Village d'été

T. - Ville

Twp. - Canton ou township

V. - Village

W.D. - Sans désignation

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	4
Definitions	5
Classification of Building Permits:	
Nature of Classification	6
Basis for Classification	7
Coverage of the Survey	8
 <u>STATISTICAL TABLES</u> 	
1. Building Permits Issued in Canada - Summary by Province, by Month - 1965 and 1966	11
2. Building Permits Issued in Canada by Province - September 1966	17
3. Building Permits Issued in Canada by Province - August 1966 (Revised)	17
4. Building Permits Issued in Urban Centres of 5,000 population or over, and in Other Localities by Province - September 1966	18
5. Building Permits Issued in Urban Centres of 5,000 population or over, and in Other Localities by Province - August 1966 (Revised)	19
6. Building Permits Issued in Canada, by Type of Structure - September 1966 ..	20
7. Building Permits Issued in Canada, by Type of Structure - August 1966 (Revised)	21
8. Building Permits Issued in Metropolitan Areas - September 1966	22
9. Building Permits Issued in Canada by Economic Region and Municipality - September 1966	25

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction	4
Définitions	5
Classification des permis de bâtir:	
Nature de la classification	6
Fondement de la classification	7
Couverture de l'enquête	8
 <u>TABLEAUX STATISTIQUES</u> 	
1. Permis de bâtir délivrés au Canada - Sommaire par province et par mois, 1965 et 1966	11
2. Permis de bâtir délivrés au Canada, par province - Septembre 1966	17
3. Permis de bâtir délivrés au Canada, par province - Août 1966 (révisé)	17
4. Permis de bâtir délivrés dans les agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus et dans les autres localités par province - Septembre 1966	18
5. Permis de bâtir délivrés dans les agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus et dans les autres localités par province - Août 1966 (révisé)	19
6. Permis de bâtir délivrés au Canada, selon le genre de bâtiments - Septembre 1966	20
7. Permis de bâtir délivrés au Canada, selon le genre de bâtiments - Août 1966 (révisé)	21
8. Permis de bâtir délivrés dans les zones métropolitaines - Septembre 1966	22
9. Permis de bâtir délivrés au Canada par région économique et municipalité - Septembre 1966	25

INTRODUCTION

The Dominion Bureau of Statistics conducts a monthly survey of building permits issued in Canada. The material contained in this publication is compiled from data supplied by the issuing municipalities and therefore, varies from municipality to municipality with the terms of each individual by-law, with the methods of estimating the value of construction for permit issuing purposes and with the diligence with which the terms of the by-law are applied. Information is not available on the permits allowed to lapse without the work for which the permit was issued being completed.

This publication presents statistics on building permits issued during the month for each municipality reporting in the survey. Totals are available for metropolitan areas, for economic regions in certain provinces, for provinces and finally for the country as a whole. The municipalities are listed individually showing building permits issued according to the following classifications:

1. Residential:

- (a) Number of dwelling units created for single dwellings, double dwellings, apartments, conversions of existing structures into new dwelling units and total number of dwelling units.
- (b) Value of building permits issued for new residential construction and repair.

2. Non-Residential:

Value of building permits issued for new and repair construction for: industrial, commercial, institutional and government construction.

Area totals are the sum of the reporting municipalities and there is no allowance for municipalities not covered in the survey and for municipalities issuing permits but not reporting in the survey for the month in question. In some cases, reports from municipalities are received too late to be included in the relevant compilation; these municipalities are listed in the publication of the following month and a revised summary of building permits by province and for Canada as a whole is made available in that month.

INTRODUCTION

Le Bureau fédéral de la statistique effectue chaque mois un relevé des permis de bâtir délivrés au Canada. Les renseignements contenus dans la présente publication proviennent des données transmises par les municipalités qui délivrent des permis; la statistique varie donc d'une municipalité à l'autre selon le règlement propre à chacune, selon les méthodes d'estimation des valeurs de construction appliquées aux fins de la délivrance des permis et selon la diligence avec laquelle les règlements eux-mêmes sont mis à exécution. On ne dispose d'aucun renseignement au sujet des permis pouvant déchoir sans que le travail prévu ait été exécuté.

La présente publication fournit la statistique des permis de bâtir délivrés au cours du mois par chaque municipalité participant à l'enquête. Des totaux figurent dans le cas des zones métropolitaines, des régions économiques de certaines provinces, des provinces elles-mêmes, et pour le Canada entier. Les municipalités sont énumérées individuellement, en regard des permis de bâtir répartis d'après la classification suivante:

1. Construction domiciliaire:

- (a) Nombre de logements créés sous forme de maisons simples, de maisons doubles, de maisons d'appartements et de transformations de bâtiments en nouveaux logements, et nombre total d'unités de logement.
- (b) Valeur des permis de bâtir délivrés à l'égard de travaux neufs de construction et de réparation domiciliaires.

2. Construction non domiciliaire:

Valeur des permis de bâtir délivrés à l'égard de travaux neufs de construction et de réparation de bâtiments destinés à des fins industrielles, commerciales et institutionnelles ou gouvernementales.

Les totaux régionaux représentent la somme des chiffres fournis par les municipalités faisant rapport; ils ne tiennent pas compte des municipalités non comprises dans l'enquête, ni des municipalités qui délivrent des permis mais qui n'ont pas fait rapport pour le mois en cause. Dans certains cas, les rapports de la municipalité parviennent au Bureau trop tard pour qu'on puisse les inclure dans le calcul pertinent; en pareil cas, les données figurent dans la publication du mois suivant, et l'on fournit, ce mois-là, un sommaire revisé des permis de bâtir, par province et pour le Canada entier.

DEFINITIONSResidential:

Includes only self-contained housing units and, therefore, excludes such structures as barracks and dormitories.

Number of units shown under Residential housing indicates the number of self-contained dwelling units added. For example, if an apartment building is constructed and contains 6 apartments, it will be shown as 6 dwelling units. When an existing structure is converted into additional housing units, the number of units added is included. The values of the permits issued for such conversions are included with new residential construction.

Apartments include all multiple housing with 3 or more units such as triplexes, rows and terraces, as well as apartments. Flats, regardless of number, that are part of a non-residential structure are also included.

Single residential units includes only one unit dwellings.

Double residential units includes all two unit dwellings such as doubles and duplexes.

Conversions include number of dwelling units added by conversions of existing structures.

New Residential Construction includes the value of building permits issued for entirely new residential work including detached and attached garages. The values of conversion and addition permits are also included in this group.

Repair Residential Construction includes permits issued for major alterations, improvements, and smaller types of repair.

This definition of repair is at variance with that used in Construction in Canada(1) and Private and Public Investment Outlook(2) which classify major alterations and improvements as new construction and only those expenditures which return the structure to its previous state, such as painting and pointing

(1) Published by the Dominion Bureau of Statistics.

(2) A joint publication of the Economics Branch of the Department of Trade and Commerce and the Dominion Bureau of Statistics.

DÉFINITIONSConstruction domiciliaire:

Ne comprend que les logements indépendants, à l'exclusion de bâtiments tels que casernes et dortoirs.

Nombre d'unités, qui figure sous la rubrique Construction domiciliaire, correspond au nombre d'unités de logement indépendantes ajoutées. Par exemple, une nouvelle maison d'appartements de six logements comptera pour six unités de logement. Dans le cas de transformation de bâtiments en unités de logement additionnelles, on tient compte du nombre de nouvelles unités créées. La valeur des permis délivrés à l'égard de pareilles transformations est incluse dans la valeur des constructions domiciliaires nouvelles.

Maison d'appartements comprend toute maison à logements multiples de trois unités ou plus, notamment les triplex, les rangées de maisons et les maisons d'appartements proprement dites. Quel qu'en soit le nombre, les plain-pied qui font partie d'une construction non domiciliaire sont également comptés.

Maison simple s'entend des habitations à logement unique

Maison double s'entend de toute habitation à deux logements, par exemple les maisons jumelées et les duplex.

Transformation comprend le nombre de logements ajoutés par suite de la transformation d'un bâtiment déjà existant.

Construction domiciliaire neuve englobe la valeur des permis de bâtir délivrés à l'égard de travaux de construction entièrement neufs, y compris les garages attenants et non attenants. La valeur des permis de transformation et de rajout figure également dans cette catégorie.

Travaux de réparation domiciliaires comprend les permis délivrés à l'égard des travaux de modification ou d'amélioration importants et des réparations de moindre importance.

Cette définition des travaux de réparation diffère de la définition employée dans Construction in Canada(1) et dans Perspectives des investissements privés et publics(2) qui classent les modifications et améliorations comme constructions neuves et ne considèrent comme réparations que les travaux destinés à

(1) Publié par le Bureau fédéral de la statistique.

(2) Publication conjointe de la Division de l'économie du ministère du Commerce et du Bureau fédéral de la statistique.

of brick work, as repair. When this latter category of activity is covered by a building permit, it is included in the total of repair.

NATURE OF CLASSIFICATION

This classification is one of buildings or structures for which a building permit was issued by a municipality. A building permit may be issued by municipalities for: construction of new buildings; repairs, alterations, additions or conversions to existing buildings; installations of heating, plumbing and other facilities; erection of signs, posters, canopies, etc., and other improvements to property.

The classification for non-residential buildings or structures is divided into three major groups pertaining to the use of the structures for industrial, commercial and government and institutional purposes. These major groups are further sub-divided into principal categories of each major group.

1. Industrial - Includes buildings used for: manufacturing and processing; transportation, communication and other utilities and agriculture, forestry, mine and mine mill buildings.
2. Commercial - Includes stores, warehouses, garages, office buildings, theatres, hotels, funeral parlours, beauty salons and miscellaneous commercial - signs, posters, heating and plumbing installations, etc.
3. Institutional and Government - Includes expenditures made by the community, public and government for buildings and structures - schools, universities, hospitals, clinics, churches, homes for the aged, blind, deaf and dumb, government office and administration buildings, law enforcement, public protection, national defence, and ancillary buildings such as dormitories, residences, church rectories, gymnasiums, heating plants, laundries and cafeterias for hospitals, schools or universities.

rétablir un bâtiment dans son état initial (travaux de peinture, de rebriguetage, etc.). Lorsque des travaux de cette dernière catégorie sont visés par un permis de bâtir, ils figurent dans le total des réparations.

NATURE DE LA CLASSIFICATION

La classification utilisée dans la présente publication porte sur les immeubles ou bâtiments à l'égard desquels la municipalité a délivré un permis de bâtir. Une municipalité peut délivrer un permis de bâtir aux fins suivantes: construction de nouveaux bâtiments; travaux de réparation, modifications, rajouts ou transformations; installation d'appareils de chauffage, de plomberie et autres commodités du genre; érection d'enseignes, d'affiches, de marquises, etc., et autres améliorations d'immeubles,

La classification des bâtiments non domiciliaires comporte trois groupes principaux fondés sur les destinations suivantes des immeubles: industrielle, commerciale et institutionnelle ou gouvernementale. Ces groupes se subdivisent à leur tour en catégories principales.

1. Construction industrielle - Comprend tout bâtiment destiné à la fabrication ou à la transformation de produits; au transport, aux communications et autres services d'utilité publique; à l'agriculture, au foretage, à l'exploitation minière, y compris les installations de traitement des minéraux à la mine.
2. Construction commerciale - Comprend les magasins, entrepôts, garages, immeubles de bureaux, théâtres, hôtels, salons funéraires, salons de beauté, ainsi que des installations commerciales diverses - enseignes, affiches, chauffage, plomberie, etc.
3. Construction institutionnelle et gouvernementale - Comprend les dépenses faites par les collectivités, les corps publics et les gouvernements pour la construction d'immeubles ou bâtiments; par exemple, écoles, universités, hôpitaux, cliniques, églises, foyers pour vieillards, pour aveugles, pour sourds et muets; bureaux de gouvernement ou d'administration publique, services d'application de la loi, de protection du public, de défense nationale; enfin des bâtiments auxiliaires tels que dortoirs, résidences d'employés de service, presbytères, gymnasies, chaufferies, buanderies et cafétérias d'hôpitaux, d'écoles ou d'universités.

BASIS FOR CLASSIFICATION

Classification of structures into major groups and sub-groups is dependent upon: the intended use of the structure in case of new buildings; the present or intended use of the building to which repairs and other improvements are being made; affiliation of the structure where the proposed structure is to provide ancillary facilities to the existing buildings; the principal use of the building where the intended use of the building is for more than one purpose.

On the building permit forms, the municipality reports; name and address of applicant (owner or agent); location of construction; intended use of the buildings - factory, school, church, etc.; class of work-done - new, repair, etc.; the value of the proposed construction; and in case of residential construction, number of dwelling units created.

The description given as to the intended use of the building, forms the basis for classification. If the structure is a new building or conversion it is classified according to its intended use such as a factory, school, church, hospital, etc. Where the expenditure is of a repair nature, including all improvements to the property, alterations and additions, it may be classified as to the present use of the building, to which repairs are made or its intended use. If the repair construction consists of installation of heating, plumbing or other such facilities, it will be classified as to the present use of the building. Where it includes an addition, such as a warehouse, to a store, it will be classified to its intended use.

Where the new or repair construction for institutional and government purposes provides additional facilities for existing buildings, these are classified according to the intended use of the existing structures. Examples are heating plants, cafeterias, nurses' residence for hospitals; dormitories, gymnasiums, libraries for universities; ancillary structures on prison farms, on Navy, Army and Air Force bases, etc.

A structure may have more than one intended use and therefore fall into more than one classification, and may be classified as to the principal use of the structure, or the value of proposed construction may be divided into more than one appropriate category. Where part of

FONDEMENT DE LA CLASSIFICATION

La classification des bâtiments en groupes et sous-groupes principaux se fondent sur les éléments ci-après: la destination prévue, dans le cas des immeubles nouveaux; l'utilisation réelle ou prévue des bâtiments auxquels des réparations ou améliorations sont effectuées; affiliation de l'immeuble où la construction envisagée a pour objet d'assurer des commodités accessoires; la principale utilisation de l'immeuble où la construction projetée est destinée à plus d'une fin.

Sur la formule de déclaration des permis de bâtir, la municipalité inscrit: les nom et adresse du requérant (propriétaire ou agent); l'emplacement de la construction; la destination de l'immeuble - manufacture, école, église, etc.; la catégorie de travaux en cause - construction nouvelle, réparation, etc.; la valeur de la construction projetée et, dans le cas des constructions domiciliaires, le nombre d'unités de logement créé.

La description fournie relativement à l'utilisation éventuelle de l'immeuble constitue le fondement de la classification. S'il s'agit d'un nouveau bâtiment ou d'une transformation, l'ouvrage est classé selon sa destination - manufacture, école, église, hôpital, etc. Lorsque la dépense a pour objet des travaux de réparation, y compris toutes améliorations de propriété, modifications et rajouts, son classement peut s'effectuer en fonction de l'emploi que l'on fait déjà du bâtiment existant ou de la fin à laquelle on le destine. Si les travaux consistent en l'installation d'un système de chauffage, de plomberie ou d'autres commodités du genre, on les classe selon la fin à laquelle le bâtiment sert déjà. Lorsque les travaux comprennent un rajout, par exemple l'addition d'un entrepôt à un magasin, le classement se fait d'après l'utilisation projetée.

Dans le cas où les travaux neufs de construction ou de réparation effectués à des fins institutionnelles ou gouvernementales doivent assurer des commodités supplémentaires à des bâtiments existants, ces travaux sont classés d'après l'usage que l'on se propose de faire de l'immeuble existant. Voici des exemples pertinents: chaufferies, cafétérias, résidences d'infirmeries pour hôpitaux; dortoirs, gymnases, bibliothèques d'universités; constructions auxiliaires dans des fermes-prisons ou dans des bases de la Marine, de l'Armée, de l'Aviation, etc.

Étant donné qu'une même construction peut être destinée à des fins multiples, elle peut rentrer dans plus d'une classe; il est possible, en effet, de classer pareille construction d'après sa destination principale, ou de répartir la valeur des travaux entre diverses catégo-

the structure is to provide additional facilities, whose value in relation to the principal use of the structure is relatively small, it will be classified as to its principal use. If the structure is a store and apartment, store and office building, restaurant and office building, etc., the value of the proposed construction may be divided among the appropriate classifications. However, where the principal use of the structure is a shopping centre but provides additional facilities such as banks, restaurants, etc., it will be classified as stores - the principal use of the structure.

ries appropriées. Si une partie de l'immeuble a pour objet d'assurer des commodités supplémentaires dont la valeur, par rapport à l'utilisation principale du dit immeuble, se révèle passablement faible, les travaux seront classés en fonction du principal usage de l'immeuble lui-même. S'il s'agit d'un bâtiment formé d'un magasin et d'un appartement, d'un magasin et de bureaux, d'un restaurant et de bureaux, etc., la valeur de la construction projetée peut être répartie entre les diverses catégories appropriées. Cependant, si une construction sert surtout de centre commercial tout en offrant des services supplémentaires (banques, restaurants, etc.), on la classe parmi les magasins, ce qui correspond en l'occurrence au principal emploi de ladite construction.

COVERAGE

The coverage of the Building Permit Survey can best be expressed in terms of the population of the municipalities covered in the survey compared to the total population. The following table shows data which may be used to approximate the coverage of the survey. As an example for Canada as a whole:

Column 1 - Shows the population of the country in 1961.

Column 2 - Shows the total 1961 population of municipalities issuing building permits.

Column 3 - Shows the total 1961 population of the municipalities reporting in the survey in 1966.

Thus, in 1966, 78.7% of the Canadian population resided in municipalities issuing building permits and 73.6% resided in municipalities reporting in the survey; the proportion of the population of the municipalities reporting in the survey to the population of municipalities issuing building permits was 93.5%.

Prior to 1963 not all municipalities issuing building permits were being requested by D.B.S. to provide information on building permits. However starting in 1963 efforts are made to secure data from all municipalities issuing permits. Thus, the coverage in terms of population may be expected to increase but not materially, the population of the municipalities not reporting in the survey taken as a group being relatively small.

COUVERTURE

La meilleure façon de mesurer la couverture de l'enquête sur les permis de bâtir consiste à comparer le chiffre de la population des municipalités visées au chiffre de la population totale. Le tableau qui suit fournit des données pouvant servir à mesurer de façon approximative la portée de l'enquête. Par exemple, pour ce qui est du Canada entier:

La colonne 1 - Laisse voir le chiffre de la population du pays en 1961.

La colonne 2 - Laisse voir le chiffre global de la population de 1961 des municipalités délivrant des permis de bâtir.

La colonne 3 - Laisse voir le chiffre global de la population de 1961 des municipalités ayant fait rapport en 1966.

Ainsi, en 1966, 78.7 p. 100 de la population du Canada habitaient des municipalités délivrant des permis de bâtir et 73.6 p. 100 habitaient des municipalités soumises à l'enquête; la proportion de la population des municipalités soumises à l'enquête au regard de la population des municipalités délivrant des permis de bâtir s'établissait donc à 93.5 p. 100.

Antérieurement à 1963, les municipalités délivrant des permis de bâtir n'étaient pas toutes tenues de faire rapport au B.F.S. Depuis 1963, toutefois, le Bureau s'efforce d'obtenir des données de toutes les municipalités délivrant des permis. On peut donc s'attendre que la couverture, exprimée en chiffre de population, s'accroisse, mais de peu seulement, vu que la population de l'ensemble des municipalités non soumises à l'enquête est relativement faible.

Although the results of the Building Permit Survey are often used as a leading indicator of building activity they may not be construed as representing the total construction activity in the country. Large projects such as hydro-electric developments, pipelines, highways, do not require a building permit, and frequently large industrial plants are constructed outside the boundaries of a building permit issuing municipality.

For the purpose of approximating coverage in the Building Permits Survey, the breakdown of the population into rural and urban areas in this survey is based on the rural-urban definition shown in the official 1961 census. The urban population in 1961 consisted mainly of the population residing in cities, towns and villages of 1,000 population or more, whether incorporated or not, and the "urbanized" or built-up residential areas surrounding all cities and towns with 10,000 or more persons in the whole agglomeration, i.e. incorporated city or town and urbanized fringe combined. The rest of the population was classified as rural.

Même si les résultats de l'enquête sur les permis de bâtir sont souvent considérés comme un indicateur important de l'activité du bâtiment, on ne saurait estimer qu'ils représentent l'activité globale de la construction au pays. En effet, de vastes entreprises comme l'aménagement d'installations hydro-électriques, de pipelines et de routes ne requièrent pas de permis de bâtir et, bien souvent, de grandes usines se construisent en dehors des limites de toute municipalité délivrant des permis de bâtir.

Afin d'avoir une approximation de la couverture de l'enquête sur les permis de bâtir, la répartition rurale-urbaine de la population, dans la présente enquête, se fonde sur celle qui a été utilisée lors du recensement de 1961. La population urbaine en 1961 comprenait surtout celle des cités, villes et villages de 1,000 habitants et plus, constitués ou non, et des zones "urbanisées" ou bâties à la périphérie de toutes les cités et villes de 10,000 habitants ou plus dans toute l'agglomération, c.-à-d. les cités ou les villes constituées et les banlieues urbanisées réunies. Le reste de la population était classée rurale.

Approximate Coverage of the Building Permit Survey in 1966

Couverture approximative de l'enquête sur les permis de bâtir en 1966

Province	Total population -- Population totale 1961	Population of municipalities -- Population des municipalités		Per cent coverage(1) -- Pourcentage de couverture(1)	Per cent coverage(2) -- Pourcentage de couverture(2)	Per cent coverage(3) -- Pourcentage de couverture(3)
		Issuing permits -- Délivrant des permis	Reporting in the survey -- Ayant fait rapport			
Newfoundland -- Terre-Neuve ..	457,853	160,018	137,191	34.9	30.0	85.7
Rural -- Rurale	225,833	11,229	4,609	5.0	2.0	41.0
Urban -- Urbaine	232,020	148,789	132,582	64.1	57.1	89.1
Prince Edward Island --						
Île-du-Prince-Édouard	104,629	41,106	31,019	39.3	29.6	75.5
Rural -- Rurale	70,720	8,777	4,090	12.4	5.8	46.6
Urban -- Urbaine	33,909	32,329	26,929	95.3	79.4	83.3
Nova Scotia -- Nouvelle-Écosse	737,007	574,539	459,778	78.0	62.4	80.0
Rural -- Rurale	336,495	198,766	95,387	59.1	28.3	48.0
Urban -- Urbaine	400,512	375,773	364,391	93.8	91.0	97.0
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick	597,936	313,574	295,205	52.4	49.4	94.1
Rural -- Rurale	319,923	72,260	55,422	22.6	17.3	76.7
Urban -- Urbaine	278,013	241,314	239,783	86.8	86.2	99.4
Québec	5,259,211	3,958,608	3,699,600	75.3	70.3	93.4
Rural -- Rurale	1,352,807	238,611	83,974	17.6	6.2	35.2
Urban -- Urbaine	3,906,404	3,719,997	3,615,626	95.2	92.6	97.2
Ontario	6,236,092	5,788,474	5,499,588	92.8	88.2	95.0
Rural -- Rurale	1,412,563	1,028,464	824,199	72.8	58.3	80.1
Urban -- Urbaine	4,823,529	4,760,010	4,675,389	98.7	96.9	98.2
Manitoba	921,686	655,040	611,198	71.1	66.3	93.3
Rural -- Rurale	332,879	74,624	37,936	22.4	11.4	50.8
Urban -- Urbaine	588,807	580,416	573,262	98.6	97.4	98.8
Saskatchewan	925,181	497,843	422,471	53.8	45.7	84.9
Rural -- Rurale	527,090	106,799	37,802	20.3	7.2	35.4
Urban -- Urbaine	398,091	391,044	384,669	98.2	96.6	98.4
Alberta	1,331,944	1,047,816	972,253	78.7	73.0	92.8
Rural -- Rurale	488,733	210,941	135,378	43.2	27.7	64.2
Urban -- Urbaine	843,211	836,875	836,875	99.2	99.2	100.0
British Columbia -- Colombie-Britannique	1,629,082	1,314,099	1,301,728	80.7	79.9	99.0
Rural -- Rurale	447,157	174,339	166,204	39.0	37.2	95.3
Urban -- Urbaine	1,181,925	1,139,760	1,135,524	96.4	96.1	99.6
Yukon	14,628	5,912	-	40.4	-	-
Rural -- Rurale	9,597	881	-	9.2	-	-
Urban -- Urbaine	5,031	5,031	-	100.0	-	-
Northwest Territories --						
Territoires du Nord-Ouest ..	22,998	3,245	-	14.1	-	-
Rural -- Rurale	14,060	3,245	-	23.1	-	-
Urban -- Urbaine	8,938	-	-	-	-	-
Canada	18,238,247	14,360,274	13,430,031	78.7	73.6	93.5
Rural -- Rurale	5,537,857	2,128,936	1,445,001	38.4	26.1	67.9
Urban -- Urbaine	12,700,390	12,231,338	11,985,030	96.3	94.4	98.0

(1) Coverage expressed in terms of population of municipalities issuing permits as a percentage of total population -- Couverture exprimée en pourcentage que la population des municipalités délivrant des permis représente par rapport à la population totale.

(2) Coverage expressed in terms of population of municipalities reporting in the survey in 1966 as a percentage of total population -- Couverture exprimée en pourcentage que la population des municipalités ayant fait rapport à l'enquête de 1966 représente par rapport à la population totale.

(3) Coverage expressed in terms of population of municipalities reporting in the survey in 1966 as a percentage of population of municipalities issuing permits -- Couverture exprimée en pourcentage que la population des municipalités ayant fait rapport à l'enquête de 1966 représente par rapport à la population des municipalités délivrant des permis.

TABLE 1. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, SUMMARY BY PROVINCE AND BY MONTH
TABLEAU 1. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SOMMAIRE PAR PROVINCE ET PAR MOIS

11

PROVINCE, YEAR AND MONTH PROVINCE, ANNÉE ET MOIS	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings Maisons simples	Double dwellings Maisons doubles	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	New residential Domiciliaires neuves	Repair residential Réparations domiciliaires	Residential Total Total Domiciliaires	Industrial Industrielles	Commercial Commerciales	Institutional and government Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units - unités		thousands of dollars - en milliers de dollars				
NEWFOUNDLAND -- TERRE-NEUVE:												
1965-January -- Janvier	29	6	-	5	40	529	10	539	-	153	6	698
February -- Février	11	6	-	2	19	231	20	251	300	27	-	578
March -- Mars	27	28	10	6	71	739	34	773	920	21	11	1,725
April -- Avril	60	9	-	7	76	844	61	905	4	1,768	-	2,677
May -- Mai	86	-	-	6	92	1,040	135	1,175	36	2,019	10,150	13,380
June -- Juin	70	14	-	5	89	1,132	117	1,249	1	1,874	340	3,464
July -- Juillet	48	12	-	11	71	834	151	985	180	519	644	2,328
August -- Août	47	2	4	1	54	768	116	884	70	1,630	535	3,119
September -- Septembre	69	-	-	4	73	998	107	1,105	2	356	150	1,611
October -- Octobre	78	17	15	6	116	1,599	75	1,674	-	226	400	2,300
November -- Novembre	39	24	-	4	67	757	44	801	66	994	525	2,386
December -- Décembre	16	11	210	3	240	3,784	14	3,798	-	2,021	15	5,834
Total	580	129	239	60	1,008	13,255	884	14,139	1,579	11,606	12,776	40,100
1966-January -- Janvier												
February -- Février	8	8	-	2	18	220	22	242	-	1,842	-	2,084
March -- Mars	5	34	-	3	42	540	13	553	-	108	2,500	3,161
April -- Avril	21	34	-	8	63	640	66	706	20	407	-	1,133
May -- Mai	39	10	36	2	87	983	214	1,197	672	233	80	2,182
June -- Juin	59	16	76	6	157	1,726	125	1,851	222	1,072	920	4,065
July -- Juillet	38	10	-	4	52	682	173	855	135	155	105	1,250
August -- Août	36	8	-	2	46	628	104	732	7	243	359	1,341
SeptemberP -- SeptembreP	85	24	-	4	113	1,618	120	1,738	31	174	371	2,314
October -- Octobre	45	42	-	3	90	1,156	95	1,251	453	85	1,080	2,860
Total												
Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	447	77	14	47	585	7,115	751	7,866	1,513	8,365	11,836	29,580
1966-January - SeptemberP -- Janvier - SeptembreP	336	186	112	34	668	8,193	932	9,125	1,540	4,319	5,415	20,399
PRINCE EDWARD ISLAND -- ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD:												
1965-January -- Janvier	1	-	-	-	1	14	4	18	-	1	-	19
February -- Février	-	-	-	7	7	29	-	29	-	-	-	29
March -- Mars	6	-	-	2	8	89	2	91	85	168	-	344
April -- Avril	4	2	-	-	6	85	1	86	-	18	646	750
May -- Mai	12	2	6	-	20	237	20	257	-	66	-	323
June -- Juin	9	-	4	-	13	166	26	192	2	138	-	869
July -- Juillet	7	-	-	-	7	99	5	104	-	765	-	-
August -- Août	7	2	5	1	15	156	3	159	-	33	951	1,143
September -- Septembre	4	-	7	-	11	145	8	153	-	24	6	183
October -- Octobre	4	-	1	1	6	92	24	116	10	313	1,763	2,202
November -- Novembre	3	4	20	-	27	238	3	241	145	6	7	399
December -- Décembre	-	-	6	-	6	50	5	55	55	15	1,100	1,225
Total	57	10	49	11	127	1,400	101	1,501	297	1,547	4,473	7,818
1966-January -- Janvier												
February -- Février	-	-	45	1	46	421	-	421	605	50	54	1,130
March -- Mars	2	-	3	1	6	57	4	61	-	61	-	63
April -- Avril	6	-	-	5	11	69	6	75	-	48	30	139
May -- Mai	8	-	-	1	9	167	2	149	-	8	-	157
June -- Juin	9	-	-	-	9	126	16	142	17	123	-	282
July -- Juillet	3	-	-	-	3	41	2	43	-	35	115	193
August -- Août	6	-	-	-	6	64	8	72	1	109	300	482
SeptemberP -- SeptembreP	3	2	-	-	5	62	15	77	22	74	235	408
Total												
Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	50	6	22	10	88	1,020	69	1,089	87	1,213	1,603	3,992
1966-January - SeptemberP -- Janvier - SeptembreP	37	2	48	8	95	987	55	1,042	645	1,362	734	3,783

P Preliminary figures -- Nombres provisoires.

TABLE 1. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, SUMMARY BY PROVINCE AND BY MONTH—continued

TABLEAU 1. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SOMMAIRE PAR PROVINCE ET PAR MOIS—suite

PROVINCE, YEAR AND MONTH — PROVINCE, ANNÉE ET MOIS	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrial — Domiciliaires	Commercial — Commercial — Commerce	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités						thousands of dollars — en milliers de dollars
NOVA SCOTIA -- NOUVELLE-ÉCOSSE:												
1965-January -- Janvier	34	6	12	4	56	562	57	619	7	146	891	1,663
February -- Février	25	2	60	4	91	687	53	740	79	243	485	1,547
March -- Mars	70	10	63	9	152	1,290	136	1,426	297	729	281	2,733
April -- Avril	89	6	160	7	262	2,135	219	2,354	36	1,231	1,827	5,448
May -- Mai	187	20	75	3	285	2,822	423	3,245	11,293	1,796	1,780	18,114
June -- Juin	186	28	192	7	413	3,594	395	3,989	126	1,221	9,517	14,853
July -- Juillet	142	20	186	2	350	3,236	237	3,473	315	635	11,077	15,500
August -- Août	129	12	159	13	313	3,595	283	3,878	723	665	1,032	6,298
September -- Septembre	131	25	116	5	277	2,402	302	2,704	68	1,112	1,480	5,364
October -- Octobre	112	13	44	6	175	1,793	229	2,022	94	1,636	1,106	4,858
November -- Novembre	133	56	73	3	265	2,627	270	2,897	1,733	350	346	5,326
December -- Décembre	84	46	125	8	263	2,631	130	2,761	175	273	854	4,063
Total	1,322	244	1,265	71	2,902	27,374	2,734	30,108	14,946	10,037	30,676	85,767
1966-January -- Janvier												
February -- Février	41	8	120	4	173	1,467	78	1,545	118	191	226	2,080
March -- Mars	40	7	39	1	87	839	85	924	240	267	60	1,491
April -- Avril	53	8	12	9	82	782	140	922	100	426	931	2,379
May -- Mai	91	51	62	8	212	2,189	212	2,401	435	1,003	5,870	9,709
June -- Juin	150	30	39	8	227	2,362	190	2,552	1,121	2,251	1,872	7,796
July -- Juillet	159	18	123	5	305	3,472	174	3,646	98	562	4,290	8,596
August -- Août	158	24	57	3	242	2,563	182	2,745	25	616	3,309	6,695
September ^P -- Septembre ^P	119	12	32	2	165	1,775	230	2,005	2,412	1,453	3,018	8,888
October -- Octobre	102	14	98	13	227	2,110	183	2,293	371	4,835	2,716	10,215
Total												
Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	993	129	1,023	54	2,199	20,323	2,105	22,428	12,944	7,778	28,370	71,520
1966-January - September ^P -- Janvier - Septembre ^P	913	172	582	53	1,720	17,559	1,474	19,033	4,920	11,604	22,292	57,849
NEW BRUNSWICK -- NOUVEAU-BRUNSWICK:												
1965-January -- Janvier	18	6	-	27	51	308	56	364	38	211	533	1,146
February -- Février	6	1	15	4	26	213	61	274	125	540	955	1,894
March -- Mars	30	8	73	6	117	983	135	1,118	77	444	3,389	5,028
April -- Avril	90	4	117	11	222	1,912	211	2,123	27	521	1,255	3,926
May -- Mai	129	8	96	7	240	2,280	287	2,567	99	809	351	3,826
June -- Juin	129	12	152	7	300	3,018	233	3,251	341	342	1,446	5,580
July -- Juillet	89	20	72	8	189	1,962	203	2,165	25,278	943	1,352	29,738
August -- Août	97	10	197	19	323	2,760	180	2,940	875	2,078	14	5,907
September -- Septembre	128	7	12	3	150	1,822	200	2,022	531	841	2,420	5,814
October -- Octobre	84	32	61	13	190	1,808	159	1,967	906	725	2,140	5,738
November -- Novembre	80	12	19	7	118	1,157	69	1,226	504	710	392	2,832
December -- Décembre	32	6	11	6	55	551	34	585	83	248	201	1,117
Total	912	126	825	118	1,981	18,774	1,828	20,602	28,884	8,612	14,448	72,546
1966-January -- Janvier												
February -- Février	24	6	-	10	40	338	58	396	25	231	61	713
March -- Mars	20	2	1	4	27	271	71	342	131	132	936	1,541
April -- Avril	19	-	59	5	83	769	131	900	374	809	2,854	4,937
May -- Mai	97	10	21	5	133	1,416	214	1,630	27	1,033	79	2,769
June -- Juin	137	14	57	4	212	2,239	312	2,551	205	1,498	4,565	8,819
July -- Juillet	90	8	28	21	147	1,561	207	1,768	348	775	109	3,000
August -- Août	78	8	12	12	110	1,268	192	1,460	420	1,821	538	4,239
September ^P -- Septembre ^P	85	12	24	16	137	1,463	162	1,625	271	523	1,392	3,811
October -- Octobre	82	8	18	2	110	1,365	242	1,607	1,384	311	2,635	5,937
Total												
Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	716	76	734	92	1,618	15,258	1,566	16,824	27,391	6,929	11,715	62,859
1966-January - September ^P -- Janvier - Septembre ^P	632	68	220	79	999	10,690	1,589	12,279	3,185	7,133	13,169	35,766

P Preliminary figures -- Nombres provisoires

TABLE 1. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, SUMMARY BY PROVINCE AND BY MONTH—continued

13

TABLEAU 1. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SOMMAIRE PAR PROVINCE ET PAR MOIS—suite

PROVINCE, YEAR AND MONTH — PROVINCE, ANNÉE ET MOIS	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaries neuves	Repair residential — Réparations domiciliaries	Residential — Total — Domiciliaries	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units — unités					thousands of dollars — en milliers de dollars						
QUÉBEC:												
1965-January -- Janvier	703	383	710	18	1,814	20,085	465	20,550	1,687	7,651	10,670	40,558
February -- Février	730	486	1,312	23	2,551	21,735	685	22,420	3,673	18,147	5,552	49,792
March -- Mars	761	459	1,422	68	2,710	21,954	1,484	23,438	7,870	10,757	14,465	56,530
April -- Avril	976	450	1,917	82	3,425	31,000	2,221	33,221	5,867	19,861	14,969	73,918
May -- Mai	1,086	654	2,647	82	4,469	39,842	3,120	42,962	4,571	20,897	6,129	74,559
June -- Juin	1,016	863	2,223	99	4,201	38,390	2,561	40,951	10,403	70,611	11,641	133,606
July -- Juillet	832	499	1,458	45	2,834	25,688	2,132	27,820	6,009	34,957	14,548	83,334
August -- Août	978	804	1,668	39	3,489	33,661	1,958	35,619	7,242	9,083	14,727	66,671
September -- Septembre	1,387	737	2,666	37	4,827	49,729	2,242	51,971	11,717	22,579	8,911	95,178
October -- Octobre	1,964	1,443	2,106	39	5,552	66,986	1,579	68,565	5,775	11,032	5,402	90,774
November -- Novembre	1,767	903	1,747	38	4,455	44,483	1,051	45,534	5,089	14,158	10,484	75,265
December -- Décembre	1,028	329	1,300	52	2,709	30,206	640	30,846	7,344	10,709	10,162	39,061
Total	13,228	8,010	21,176	622	43,036	423,759	20,138	443,897	77,247	250,442	127,660	899,246
 1966-January -- Janvier												
February -- Février	865	310	650	48	1,873	20,766	674	21,440	5,421	8,262	5,241	40,364
March -- Mars	845	402	520	57	1,824	19,567	821	20,368	4,840	14,439	2,583	42,230
April -- Avril	711	489	703	75	1,978	19,425	1,495	20,920	8,759	13,359	16,718	59,756
May -- Mai	661	365	1,123	136	2,285	23,649	2,102	25,751	3,110	31,471	15,474	75,806
June -- Juin	774	664	2,380	89	3,887	39,773	2,725	42,498	9,588	7,359	15,000	74,405
July -- Juillet	601	626	833	99	2,159	21,655	2,837	24,492	10,773	18,042	6,316	59,623
August -- Août	692	494	1,061	71	2,318	24,723	1,930	26,653	7,035	6,159	7,234	47,081
September ^P -- Septembre ^P	1,052	757	1,748	115	3,672	36,747	2,063	38,810	5,404	20,429	8,721	73,364
October -- Octobre	1,890	462	927	71	3,350	38,582	2,087	40,669	6,748	21,554	8,592	77,563
Total												
 Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	8,469	5,335	16,023	493	30,320	282,084	16,868	298,952	59,039	214,543	101,612	674,146
1966-January - September ^P -- Janvier - Septembre ^P	8,091	4,549	9,945	761	23,346	244,867	16,734	261,601	61,638	141,074	85,879	550,192
 ONTARIO:												
1965-January -- Janvier	782	151	1,598	33	2,564	22,568	905	23,473	7,153	13,240	21,813	65,679
February -- Février	817	170	1,329	17	2,333	24,297	887	25,184	5,993	11,439	19,900	62,516
March -- Mars	1,526	116	4,573	27	6,242	57,346	1,343	58,689	23,509	21,220	32,216	135,634
April -- Avril	2,822	239	5,633	25	8,719	77,455	2,522	79,977	16,380	23,699	25,427	145,483
May -- Mai	3,503	458	4,402	35	8,398	82,350	3,187	85,537	22,739	28,895	32,434	169,605
June -- Juin	3,729	388	5,644	38	9,799	98,613	3,292	101,905	14,514	24,933	31,195	172,567
July -- Juillet	3,019	264	5,205	36	8,524	82,317	2,984	85,301	15,025	22,014	49,539	171,879
August -- Août	2,268	151	2,275	42	4,736	51,212	2,889	54,101	17,694	21,558	35,032	128,385
September -- Septembre	2,288	111	2,323	20	4,742	55,302	2,728	58,030	23,434	18,031	40,155	139,650
October -- Octobre	2,882	480	3,059	33	6,454	75,637	2,214	77,851	18,998	16,723	52,382	165,954
November -- Novembre	2,634	518	3,775	28	6,955	72,639	1,956	74,595	18,450	52,481	26,670	172,196
December -- Décembre	1,577	158	3,016	32	4,783	46,274	1,690	47,964	28,402	21,519	33,827	131,712
Total	27,847	3,204	42,832	366	74,249	746,010	26,597	772,607	212,291	275,752	400,590	1,661,240
 1966-January -- Janvier												
February -- Février	1,165	196	1,078	47	2,486	27,522	1,010	28,532	14,374	17,567	26,477	86,950
March -- Mars	698	54	859	38	1,649	17,458	1,144	18,602	20,555	11,072	31,879	82,108
April -- Avril	2,153	276	3,221	61	5,711	58,671	2,230	60,901	25,045	30,046	40,106	156,098
May -- Mai	2,922	258	4,814	49	8,043	87,815	2,748	90,563	28,580	27,107	29,151	175,401
June -- Juin	3,264	296	3,183	65	6,808	81,188	3,624	84,772	21,738	22,469	60,841	189,820
July -- Juillet	3,093	262	3,744	57	7,156	83,711	3,437	87,148	23,908	34,665	33,653	179,374
August -- Août	2,475	241	2,937	72	5,725	63,085	3,114	66,199	32,369	22,152	55,334	176,054
September ^P -- Septembre ^P	2,891	181	1,999	42	5,113	61,087	3,170	64,257	33,142	35,830	46,821	180,050
October -- Octobre	3,231	568	1,858	60	5,717	71,000	2,935	73,935	27,103	28,331	30,413	159,782
Total												
 Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	20,754	2,048	32,982	273	56,057	551,460	20,737	572,197	146,461	185,029	287,711	1,191,378
1966-January - September ^P -- Janvier - Septembre ^P	21,892	2,332	23,693	491	48,408	551,497	23,412	574,909	226,814	229,239	354,675	1,185,637

P Preliminary figures -- Nombres provisoires.

TABLE 1. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, SUMMARY BY PROVINCE AND BY MONTH—continued

TABLEAU 1. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SOMMAIRE PAR PROVINCE ET PAR MOIS—suite

PROVINCE, YEAR AND MONTH — PROVINCE, ANNÉE ET MOIS	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES							
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaries neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential — Total — Domiciliaries	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total	
						units — unités							
MANITOBA:													
1965-January -- Janvier	80	14	265	2	361	2,667	94	2,761	594	1,363	4,542	9,260	
February -- Février	39	8	129	4	180	731	137	868	430	1,995	1,768	5,061	
March -- Mars	77	40	154	1	272	2,508	181	2,689	175	1,453	1,596	5,913	
April -- Avril	193	12	478	3	686	6,508	366	6,874	413	5,913	1,672	14,872	
May -- Mai	207	18	121	5	351	3,945	343	4,288	286	4,315	2,530	11,419	
June -- Juin	296	6	133	4	437	5,376	394	5,770	2,194	3,068	3,817	14,849	
July -- Juillet	199	4	215	6	424	4,229	311	4,540	711	2,010	321	7,582	
August -- Août	224	22	82	4	332	4,010	216	4,226	487	1,159	4,947	10,819	
September -- Septembre	400	3	507	3	913	8,571	227	8,798	454	2,748	1,591	13,591	
October -- Octobre	481	69	105	7	662	7,198	231	7,429	1,022	3,682	1,934	14,067	
November -- Novembre	307	78	142	3	530	6,034	161	6,195	936	1,049	820	9,000	
December -- Décembre	152	10	95	-	257	2,866	92	2,958	381	2,318	117	5,774	
Total	2,655	282	2,426	42	5,405	54,643	2,753	57,396	8,083	31,073	25,655	122,207	
1966-January -- Janvier	85	2	-	1	88	1,208	114	1,322	432	475	685	2,914	
February -- Février	33	1	-	-	34	520	104	624	222	1,641	2,073	4,560	
March -- Mars	67	2	107	-	176	1,787	111	1,898	1,051	966	2,134	6,049	
April -- Avril	116	4	-	6	126	1,896	208	2,104	1,268	4,621	5,790	13,783	
May -- Mai	182	6	103	5	296	3,370	321	3,691	1,287	1,306	1,341	7,625	
June -- Juin	202	14	100	6	322	3,859	323	4,182	1,728	2,937	11,197	20,044	
July -- Juillet	154	10	181	5	350	4,229	278	4,507	516	1,363	2,535	8,921	
August -- Août	262	10	378	4	654	7,460	339	7,799	1,517	4,922	3,138	17,376	
SeptemberP -- SeptembreP	440	18	34	2	494	6,692	319	7,011	1,840	2,219	1,648	12,718	
Total													
Cumulative -- Chiffre cumulatif:													
1965-January - September -- Janvier - Septembre	1,715	125	2,084	32	3,956	38,545	2,269	40,814	5,744	24,024	22,784	93,366	
1966-January - SeptemberP -- Janvier - SeptembreP	1,541	67	903	29	2,540	31,021	2,117	33,138	9,861	20,450	20,541	93,990	
BASKATCHEWAN:													
1965-January -- Janvier	48	9	24	-	81	809	107	916	77	152	310	1,455	
February -- Février	48	12	74	1	135	1,143	134	1,277	554	1,232	644	3,707	
March -- Mars	76	15	264	-	355	2,750	151	2,901	351	782	768	4,802	
April -- Avril	241	46	339	1	627	5,978	173	6,151	389	3,347	1,504	11,391	
May -- Mai	386	36	391	6	819	8,363	263	8,626	227	6,291	1,674	16,818	
June -- Juin	431	47	284	-	762	8,071	326	8,397	387	2,517	3,240	14,541	
July -- Juillet	351	31	120	-	502	5,756	200	5,956	1,786	5,885	4,782	18,409	
August -- Août	370	34	124	5	533	6,547	194	6,741	1,342	2,611	7,622	18,316	
September -- Septembre	486	25	95	4	610	7,137	164	7,301	1,192	1,909	4,556	14,958	
October -- Octobre	609	62	153	4	828	9,423	164	9,587	1,378	2,450	7,205	20,620	
November -- Novembre	344	66	124	2	534	6,040	131	6,171	390	5,565	1,257	13,383	
December -- Décembre	203	22	37	2	264	3,198	82	3,280	274	1,858	5,589	11,001	
Total	3,593	403	2,029	25	6,050	65,215	2,089	67,304	8,347	34,399	39,151	149,401	
1966-January -- Janvier	111	22	5	11	149	1,687	55	1,742	1,315	771	250	4,078	
February -- Février	51	40	100	6	197	2,069	67	2,136	241	959	1,416	4,752	
March -- Mars	74	20	59	4	157	1,831	195	2,026	222	8,521	2,713	13,482	
April -- Avril	163	58	79	3	303	3,425	133	3,558	3,528	3,659	5,075	15,820	
May -- Mai	339	48	154	4	545	6,395	204	6,599	437	1,958	3,662	12,656	
June -- Juin	359	34	113	5	511	6,349	194	6,543	295	4,807	5,651	17,296	
July -- Juillet	220	16	88	2	326	4,159	182	4,341	5,690	4,017	3,850	17,898	
August -- Août	248	21	180	-	449	5,123	168	5,291	291	6,605	2,677	14,864	
SeptemberP -- SeptembreP	487	21	71	2	581	7,646	168	7,814	1,448	2,282	4,069	15,613	
Total													
Cumulative -- Chiffre cumulatif:													
1965-January - September -- Janvier - Septembre	2,437	255	1,715	17	4,624	46,554	1,712	48,266	6,305	24,726	25,100	104,397	
1966-January - SeptemberP -- Janvier - SeptembreP	2,052	280	849	37	3,218	38,684	1,366	40,050	13,467	33,579	29,363	116,459	

P Preliminary figures -- Nombres provisoires.

TABLE 1. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, SUMMARY BY PROVINCE AND BY MONTH—continued

15

TABLEAU 1. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SOMMAIRE PAR PROVINCE ET PAR MOIS—suite

PROVINCE, YEAR AND MONTH — PROVINCE, ANNÉE ET MOIS	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutions et gouvernementales	Total
						units — unités						
ALBERTA:												
1965-January -- Janvier	348	35	189	-	572	6,087	190	6,277	671	5,485	2,690	15,123
February -- Février	189	29	221	4	443	4,164	262	4,426	659	2,144	7,401	14,630
March -- Mars	239	15	485	-	739	8,105	270	8,375	1,408	6,617	5,654	22,054
April -- Avril	420	36	270	4	730	8,058	330	8,388	1,969	4,157	7,187	21,701
May -- Mai	534	64	302	7	907	11,554	396	11,950	7,027	6,621	8,364	33,962
June -- Juin	570	34	341	7	952	10,467	323	10,790	1,357	8,996	10,758	31,901
July -- Juillet	482	46	538	5	1,071	10,909	260	11,169	798	10,206	7,433	29,606
August -- Août	459	49	400	1	909	10,540	343	10,883	5,159	3,383	10,213	29,638
September -- Septembre	1,109	61	184	1	1,355	15,796	277	16,073	1,268	11,783	14,465	43,589
October -- Octobre	1,065	72	133	-	1,270	15,380	311	15,691	2,858	9,877	22,200	50,626
November -- Novembre	752	46	115	9	922	10,620	279	10,899	568	6,286	7,816	25,569
December -- Décembre	545	33	179	3	760	8,529	252	8,781	1,139	6,923	12,821	29,664
Total	6,712	520	3,357	41	10,630	120,209	3,493	123,702	24,881	82,478	117,002	348,063
1966-January -- Janvier	301	22	109	1	433	4,758	240	4,998	1,211	1,666	4,552	12,427
February -- Février	189	12	74	6	281	3,184	249	3,433	391	3,909	2,747	10,480
March -- Mars	268	32	241	5	546	5,674	279	5,953	595	3,142	6,572	16,262
April -- Avril	415	39	570	3	1,027	9,655	355	10,010	1,373	5,514	19,790	36,687
May -- Mai	364	42	339	3	748	8,516	352	8,868	3,503	7,533	9,035	28,939
June -- Juin	421	42	503	9	975	11,444	375	11,819	4,237	3,707	18,512	38,275
July -- Juillet	322	78	203	2	605	8,615	224	8,839	1,562	5,377	10,156	25,934
August -- Août	618	34	218	1	871	12,993	340	13,333	2,456	4,281	17,204	37,274
SeptemberP -- SeptembreP	1,058	51	336	3	1,448	17,527	290	17,817	3,831	4,237	6,795	32,680
Total												
Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	4,350	369	2,930	29	7,678	85,680	2,651	88,331	20,316	59,392	74,165	242,204
1966-January - SeptemberP -- Janvier - SeptembreP	3,956	352	2,593	33	6,934	82,366	2,704	85,070	19,159	39,366	95,363	238,958
BRITISH COLUMBIA -- COLOMBIE-BRITANNIQUE:												
1965-January -- Janvier	404	22	329	19	774	8,591	414	9,005	1,500	2,966	2,533	16,004
February -- Février	488	29	641	16	1,174	11,814	614	12,428	1,732	4,840	3,430	22,430
March -- Mars	815	48	968	17	1,848	19,450	898	20,348	1,721	6,212	4,529	32,810
April -- Avril	804	96	1,449	15	2,364	19,013	1,036	20,049	11,180	9,325	7,705	48,259
May -- Mai	951	44	1,068	19	2,082	22,304	974	23,278	3,117	7,154	10,597	44,146
June -- Juin	930	40	1,669	18	2,657	27,332	1,082	28,414	3,191	8,405	8,862	48,872
July -- Juillet	740	39	1,088	17	1,884	18,110	918	19,028	3,126	7,613	6,215	35,982
August -- Août	742	36	1,440	19	2,237	22,563	965	23,528	2,031	11,270	4,866	41,695
September -- Septembre	750	50	559	26	1,385	14,039	834	14,873	3,120	5,050	2,481	25,524
October -- Octobre	928	81	436	17	1,462	17,685	794	18,479	3,378	5,590	3,460	30,907
November -- Novembre	849	184	1,350	25	2,408	22,667	721	23,388	965	5,342	7,244	36,939
December -- Décembre	704	49	311	18	1,082	12,205	490	12,695	18,708	2,932	5,309	39,644
Total	9,105	718	11,308	226	21,357	215,773	9,740	225,513	53,769	76,699	67,231	423,212
1966-January -- Janvier	632	42	962	21	1,657	19,014	449	19,463	1,015	4,663	6,944	32,085
February -- Février	657	27	379	21	1,084	13,328	-669	13,997	2,867	3,182	4,118	24,164
March -- Mars	641	39	702	28	1,410	15,932	851	16,783	2,851	8,317	7,070	35,021
April -- Avril	867	79	741	21	1,708	19,850	1,006	20,856	3,220	6,898	3,958	36,932
May -- Mai	888	86	683	29	1,866	19,787	1,109	20,876	3,218	4,088	11,542	39,724
June -- Juin	901	38	924	40	1,903	21,455	1,033	22,488	3,242	5,582	6,714	38,026
July -- Juillet	746	61	774	21	1,602	18,010	962	18,972	3,104	5,292	16,785	44,153
August -- Août	735	44	484	21	1,284	15,660	1,051	16,711	9,937	3,637	6,924	37,209
SeptemberP -- SeptembreP	914	55	692	9	1,670	20,193	1,047	21,240	3,113	16,898	4,310	45,561
Total												
Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier - Septembre	6,624	404	9,211	166	16,405	163,216	7,735	170,951	30,718	62,835	51,218	315,722
1966-January - SeptemberP -- Janvier - SeptembreP	6,981	471	6,341	211	14,004	163,209	8,177	171,386	32,567	58,557	68,365	330,875

^P Preliminary figures -- Nombres provisoires.

TABLE 1. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, SUMMARY BY PROVINCE AND BY MONTH—concluded

TABLEAU 1. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SOMMAIRE PAR PROVINCE ET PAR MOIS—fin

PROVINCE, YEAR AND MONTH — PROVINCE, ANNÉE ET MOIS	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaries neuves	Reroof residential — Réparations domiciliaires	Residential — Total — Total — Domiciliaries	Industrial — Total — Total — Industrielles	Commercial — Total — Total — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units — unités					thousands of dollars — en milliers de dollars						
CANADA:												
1965-January -- Janvier	2,447	632	3,127	108	6,314	62,220	2,302	64,522	11,727	31,368	43,988	151,605
February -- Février	2,353	743	3,781	82	6,959	65,044	2,853	67,897	13,545	40,607	40,135	162,184
March -- Mars	3,627	739	8,012	136	12,514	115,214	4,634	119,848	36,413	48,403	62,909	267,573
April -- Avril	5,699	900	10,363	155	17,117	152,988	7,140	160,128	36,265	69,840	62,192	328,425
May -- Mai	7,081	1,304	9,108	170	17,663	174,737	9,148	183,885	49,395	78,863	74,009	386,152
June -- Juin	7,366	1,430	10,642	185	19,623	196,159	8,749	204,908	32,516	122,305	80,816	440,545
July -- Juillet	5,909	935	8,882	130	15,856	153,140	7,401	160,541	53,228	85,547	95,911	395,227
August -- Août	5,321	1,122	6,354	144	12,941	135,812	7,147	142,959	35,623	53,470	79,939	311,991
September -- Septembre	6,752	1,019	6,469	103	14,343	155,941	7,089	163,030	41,786	64,431	76,215	345,462
October -- Octobre	8,207	2,269	6,113	126	16,715	197,601	5,780	203,381	34,419	52,254	97,992	388,046
November -- Novembre	6,908	1,889	7,365	119	16,281	167,262	4,685	171,947	28,846	86,941	55,561	343,295
December -- Décembre	4,341	664	5,290	124	10,419	110,294	3,429	113,723	56,561	48,816	69,995	289,095
Total	66,011	13,646	85,506	1,582	166,745	1,686,412	70,357	1,756,769	430,324	782,845	839,662	3,809,600
 1966-January -- Janvier												
February -- Février	3,232	616	2,969	146	6,963	77,401	2,700	80,101	24,516	35,718	44,490	184,825
March -- Mars	2,538	579	1,972	136	5,225	57,756	3,225	60,981	29,487	35,770	48,312	174,550
April -- Avril	4,009	900	5,107	196	10,212	103,568	5,502	111,070	39,017	66,041	79,128	295,256
May -- Mai	5,377	874	7,446	238	13,935	150,947	7,198	158,145	42,243	82,393	85,267	368,018
June -- Juin	6,165	1,182	7,014	214	14,575	165,443	8,964	174,407	41,279	49,542	108,778	374,006
July -- Juillet	5,873	1,052	6,368	246	13,539	154,314	8,769	162,083	44,781	71,355	86,547	365,766
August -- Août	4,884	940	5,313	190	11,327	127,321	7,170	134,491	50,728	47,075	100,215	332,509
September ^P -- Septembre ^P	6,101	1,095	5,063	205	12,464	143,990	7,651	151,641	55,462	77,963	90,566	375,632
October -- Octobre	8,252	1,241	4,034	165	13,692	166,333	7,381	173,714	46,313	80,826	62,493	363,346
Total												
 Cumulative -- Chiffre cumulatif:												
1965-January - September -- Janvier -- Septembre	46,555	8,824	66,738	1,213	123,330	1,211,255	56,463	1,267,718	310,498	594,834	616,114	2,789,164
1966-January - September ^P -- Janvier - Septembre ^P	46,431	8,479	45,286	1,736	101,932	1,149,073	58,560	1,207,633	373,796	546,683	705,796	2,833,908

^P Preliminary figures -- Nombres provisoires.

TABLE 2. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA

17

TABLEAU 2. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA

September - 1966 - Septembre

	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings - Maisons simples	Double dwellings - Maisons doubles	Apartments - Maisons d'appartements	Conversions - Transformations	Total	New residential - Domiciliaires neuves	Repair residential - Réparations domiciliaires	Residential - Total - Domiciliaires	Industrial - Industrielles	Commercial - Commerciales	Institutional and government - Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units - unités											
NEWFOUNDLAND -- TERRE-NEUVE	45	42	-	3	90	1,156	95	1,251	453	85	1,080	2,869
PRINCE EDWARD ISLAND -- ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	3	2	-	-	5	62	15	77	22	74	235	408
NOVA SCOTIA -- NOUVELLE-ÉCOSSE	102	14	98	13	227	2,110	183	2,293	371	4,835	2,716	10,215
NEW BRUNSWICK -- NOUVEAU-BRUNSWICK	82	8	18	2	110	1,365	242	1,607	1,384	311	2,635	5,937
QUÉBEC	1,890	462	927	71	3,350	38,582	2,087	40,669	6,748	21,554	8,592	77,563
ONTARIO	3,231	568	1,858	60	5,717	71,000	2,935	73,935	27,103	28,331	30,413	159,782
MANITOBA	440	18	34	2	494	6,692	319	7,011	1,840	2,219	1,648	12,718
SASKATCHEWAN	487	21	71	2	581	7,646	168	7,814	1,448	2,282	4,069	15,613
ALBERTA	1,058	51	336	3	1,448	17,527	290	17,817	3,831	4,237	6,795	32,680
BRITISH COLUMBIA -- COLOMBIE-BRITANNIQUE	914	55	692	9	1,670	20,193	1,047	21,240	3,113	16,898	4,310	45,561
CANADA	8,252	1,241	4,034	165	13,692	166,333	7,381	173,714	46,313	80,826	62,493	363,346

TABLE 3. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA

TABLEAU 3. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA

August (Revised) - 1966 - Août (révisé)

	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings - Maisons simples	Double dwellings - Maisons doubles	Apartments - Maisons d'appartements	Conversions - Transformations	Total	New residential - Domiciliaires neuves	Repair residential - Réparations domiciliaires	Residential - Total - Domiciliaires	Industrial - Industrielles	Commercial - Commerciales	Institutional and government - Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units - unités											
NEWFOUNDLAND -- TERRE-NEUVE	85	24	-	4	113	1,618	120	1,738	31	174	371	2,314
PRINCE EDWARD ISLAND -- ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	6	-	-	-	6	64	8	72	1	109	300	482
NOVA SCOTIA -- NOUVELLE-ÉCOSSE	119	12	32	2	165	1,775	230	2,005	2,412	1,453	3,018	8,888
NEW BRUNSWICK -- NOUVEAU-BRUNSWICK	85	12	24	16	137	1,463	162	1,625	271	523	1,392	3,811
QUÉBEC	1,052	757	1,748	115	3,672	36,747	2,063	38,810	5,404	20,429	8,721	73,364
ONTARIO	2,891	181	1,999	42	5,113	61,087	3,170	64,257	33,142	35,830	46,821	180,050
MANITOBA	262	10	378	4	654	7,460	339	7,799	1,517	4,922	3,138	17,376
SASKATCHEWAN	248	21	180	-	449	5,123	168	5,291	291	6,605	2,677	14,864
ALBERTA	618	34	218	1	871	12,993	340	13,333	2,456	4,281	17,204	37,274
BRITISH COLUMBIA -- COLOMBIE-BRITANNIQUE	735	44	484	21	1,284	15,660	1,051	16,711	9,937	3,637	6,924	37,209
CANADA	6,101	1,095	5,063	205	12,464	143,990	7,651	151,641	55,462	77,963	90,566	375,632

TABLE 4. BUILDING PERMITS ISSUED IN URBAN CENTRES OF 5000 POPULATION OR OVER
AND IN OTHER LOCALITIES BY PROVINCE⁽¹⁾

TABLEAU 4. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS DANS LES AGGLOMÉRATIONS URBAINES DE 5000
HABITANTS OU PLUS ET DANS LES AUTRES LOCALITÉS PAR PROVINCE⁽¹⁾

September - 1966 - Septembre

Province	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings - Maisons simples	Double dwellings - Maisons doubles	Apartments - Maisons d'appartements	Conversions - Transformations	Total	New residential - Domiciliaires neuves	Repair residential - Réparations domiciliaires	Residential - Total - Domiciliaires	Industrial - Industrielles	Commercial - Commerciales	Institutional and government - institutionnelles et gouvernementales	Total
						units - unités						
NEWFOUNDLAND -- TERRE-NEUVE:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	27	42	-	2	71	1,041	77	1,118	453	64	1,050	2,685
Other localities -- Autres agglomérations	18	-	-	1	19	115	18	133	-	21	30	184
Total	45	42	-	3	90	1,156	95	1,251	453	85	1,080	2,869
PRINCE EDWARD ISLAND -- ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	1	2	-	-	3	37	15	52	22	70	-	144
Other localities -- Autres agglomérations	2	-	-	-	2	25	-	25	-	4	235	264
Total	3	2	-	-	5	62	15	77	22	74	235	408
NOVA SCOTIA -- NOUVELLE-ÉCOSSE:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	68	14	96	11	189	1,712	170	1,882	106	4,197	314	6,499
Other localities -- Autres agglomérations	34	-	2	2	38	398	13	411	265	638	2,402	3,716
Total	102	14	98	13	227	2,110	183	2,293	371	4,835	2,716	10,215
NEW BRUNSWICK -- NOUVEAU-BRUNSWICK:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	69	6	18	2	95	1,180	230	1,410	1,335	301	2,218	5,264
Other localities -- Autres agglomérations	13	2	-	-	15	185	12	197	49	10	417	673
Total	82	8	18	2	110	1,365	242	1,607	1,384	311	2,635	5,937
QUEBEC:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	1,703	454	925	62	3,144	36,549	1,949	38,498	6,663	21,018	8,435	74,614
Other localities -- Autres agglomérations	187	8	2	9	206	2,033	138	2,171	85	536	157	2,949
Total	1,890	462	927	71	3,350	38,382	2,087	40,669	6,748	21,554	8,592	77,563
ONTARIO:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	2,620	448	1,825	19	4,912	61,679	2,224	65,903	24,401	27,203	23,441	138,948
Other localities -- Autres agglomérations	611	120	33	41	805	9,321	711	10,032	2,702	1,128	6,972	20,834
Total	3,231	568	1,858	60	5,717	71,000	2,935	73,935	27,103	28,331	30,413	159,782
MANITOBA:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	397	12	5	2	416	5,855	279	6,134	1,761	1,436	1,374	10,705
Other localities -- Autres agglomérations	43	6	29	-	78	837	40	877	79	783	274	2,013
Total	440	18	34	2	494	6,692	319	7,011	1,840	2,219	1,648	12,718
SASKATCHEWAN:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	425	21	71	1	518	6,762	111	6,873	1,257	1,683	3,812	13,625
Other localities -- Autres agglomérations	62	-	-	1	63	884	57	941	191	599	257	1,988
Total	487	21	71	2	581	7,646	168	7,814	1,448	2,282	4,069	15,613
ALBERTA:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	917	51	316	2	1,286	15,400	223	15,623	1,331	3,199	4,863	25,016
Other localities -- Autres agglomérations	141	-	20	1	162	2,127	67	2,194	2,500	1,038	1,932	7,664
Total	1,058	51	336	3	1,448	17,527	290	17,817	3,831	4,237	6,795	32,680
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	617	30	628	6	1,281	15,519	753	16,272	2,389	16,235	1,788	36,684
Other localities -- Autres agglomérations	297	25	64	3	389	4,674	294	4,968	724	663	2,522	8,877
Total	914	55	692	9	1,670	20,193	1,047	21,240	3,113	16,898	4,310	45,561
CANADA:												
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	6,844	1,080	3,884	107	11,915	145,734	6,031	151,765	39,718	75,406	47,295	314,184
Other localities -- Autres agglomérations	1,408	161	150	58	1,777	20,599	1,350	21,949	6,595	5,420	15,198	49,162
Total	8,252	1,241	4,034	165	13,692	166,333	7,381	173,714	46,313	80,826	62,493	363,346

(1) In this tabulation Urban Centres of 5,000 population and over include all municipalities which meet this requirement, plus all municipalities regardless of size which are part of the 1961 Census Metropolitan and Major Urban Areas -- Dans le présent tableau les agglomérations urbaines de 5,000 habitants et plus comprennent toutes les municipalités répondant à cette exigence, plus toutes les municipalités, peu importe la taille, qui faisaient partie des grandes agglomérations urbaines comprises dans le recensement de 1961.

TABLE 5. BUILDING PERMITS ISSUED IN URBAN CENTRES OF 5000 POPULATION OR OVER
AND IN OTHER LOCALITIES BY PROVINCE⁽¹⁾

19

TABLEAU 5. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS DANS LES AGGLOMÉRATIONS URBAINES DE 5000 HABITANTS OU PLUS ET DANS LES AUTRES LOCALITÉS PAR PROVINCE⁽¹⁾

August (Revised) - 1966 - Août (révisé)

Province	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES							
	Single dwellings	Double dwellings	Apartments	Conversions	Total	New residential	Repair residential	Residential	Industrial	Commercial	Institutional and government	Total	
	Maisons simples	Maisons doubles	Maisons d'appartements	- Transformations		- Domiciliaires neuves	- Réparations domiciliaires	- Total	- Domiciliaires	- Industrielles	- Commerciales	- Institutionnelles et gouvernementales	
units - unités													
thousands of dollars - en milliers de dollars													
NEWFOUNDLAND -- TERRE-NEUVE:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	68	22	-	3	93	1,489	102	1,591	30	151	350	2,122	
Other localities -- Autres agglomérations	17	2	-	1	20	129	18	147	1	23	21	192	
Total	85	24	-	4	113	1,618	120	1,738	31	174	371	2,314	
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	4	-	-	-	4	49	6	55	-	30	300	385	
Other localities -- Autres agglomérations	2	-	-	-	2	15	2	17	1	79	-	97	
Total	6	-	-	-	6	64	8	72	1	109	300	482	
NOVA SCOTIA -- NOUVELLE-ÉCOSSE:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	88	12	32	2	134	1,531	191	1,722	2,401	919	2,469	7,511	
Other localities -- Autres agglomérations	31	-	-	-	31	244	39	283	11	534	569	1,377	
Total	119	12	32	2	165	1,775	230	2,005	2,412	1,453	3,018	8,888	
NEW BRUNSWICK -- NOUVEAU-BRUNSWICK:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	71	8	23	15	117	1,299	137	1,436	271	444	1,392	3,543	
Other localities -- Autres agglomérations	14	4	1	1	20	164	25	189	-	79	-	268	
Total	85	12	24	16	137	1,463	162	1,625	271	523	1,392	3,811	
QUEBEC:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	865	727	1,733	97	3,422	34,478	1,863	36,341	4,791	19,432	8,306	68,870	
Other localities -- Autres agglomérations	187	30	15	18	250	2,269	200	2,469	613	997	415	4,494	
Total	1,052	757	1,748	115	3,672	36,747	2,063	38,810	5,404	20,429	8,721	73,364	
ONTARIO:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	2,111	175	1,998	29	4,313	52,619	2,402	55,021	29,727	34,377	38,822	157,947	
Other localities -- Autres agglomérations	780	6	1	13	800	8,468	768	9,236	3,415	1,453	7,999	22,103	
Total	2,891	181	1,999	42	5,113	61,087	3,170	64,257	33,142	35,830	46,821	180,050	
MONTREAL:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	218	10	378	4	610	6,965	237	7,202	1,437	4,737	2,088	15,464	
Other localities -- Autres agglomérations	44	-	-	-	44	495	102	597	80	185	1,050	1,912	
Total	262	10	378	4	654	7,460	339	7,799	1,517	4,922	3,138	17,376	
SASKATCHEWAN:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	185	21	168	-	374	4,181	104	4,285	242	5,930	2,614	13,071	
Other localities -- Autres agglomérations	63	-	12	-	75	942	64	1,006	49	675	63	1,793	
Total	248	21	180	-	449	5,123	168	5,291	291	6,605	2,677	14,864	
ALBERTA:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	435	32	214	-	681	10,597	236	10,833	2,097	3,715	16,408	33,053	
Other localities -- Autres agglomérations	183	2	6	1	190	2,396	104	2,500	359	566	796	4,221	
Total	618	34	218	1	871	12,993	340	13,333	2,456	4,281	17,204	37,274	
BRITISH COLUMBIA -- COLOMBIE-BRITANNIQUE:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	480	30	402	16	926	11,107	684	11,791	1,175	2,907	5,776	21,649	
Other localities -- Autres agglomérations	255	14	82	7	358	4,553	367	4,920	8,762	730	1,148	15,560	
Total	735	44	484	21	1,284	15,660	1,051	16,711	9,937	3,637	6,924	37,209	
CANADA:													
Urban centres of 5,000 population or over -- Agglomérations urbaines de 5,000 habitants ou plus ...	4,525	1,037	4,948	164	10,674	124,315	5,962	130,277	42,171	72,642	78,525	323,615	
Other localities -- Autres agglomérations	1,376	58	115	41	1,790	19,675	1,669	21,364	13,291	5,321	12,041	52,017	
Total	6,101	1,095	5,069	205	12,464	143,990	7,651	151,641	55,462	77,963	90,566	375,632	

(1) In this tabulation Urban Centres of 5,000 population and over include all municipalities which meet this requirement, plus all municipalities regardless of size which are part of the 1961 Census Metropolitan and Major Urban Areas -- Dans le présent tableau les agglomérations urbaines de 5,000 habitants et plus comprennent toutes les municipalités répondant à cette exigence, plus toutes les municipalités, peu importe la taille, qui faisaient partie des grandes agglomérations urbaines comptées dans le recensement de 1961.

TABLE 6. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, BY TYPE OF STRUCTURE

TABLEAU 6. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SELON LE GENRE DE BÂTIMENTS

September - 1966 - Septembre

Type of structure - Genre de bâtiments	Nfld. - T.-N.	P.E.I. - Î. P.-É.	N.S. - N.-É.	N.B.	Qué.	Ont.	Man.	Sask.	Alta.	B.C. - C.-B.	Canada
Values in thousands of dollars -- Valeur en milliers de dollars											
<u>Single dwellings -- Maisons simples:</u>											
New -- Neuves: Units -- Unités Value -- Valeur	45 608	3 42	102 1,178	B2 1,173	1,890 26,747	3,231 47,091	440 6,122	487 6,914	1,058 15,040	914 14,047	8,252 118,962
Conversions -- Transformations: Units -- Unités Value -- Valeur	- - 95	- - 15	- - 183	- - 163	- - 2,033	2 3 2,893	1 6 229	- - 168	- - 290	- - 1,040	3 9 7,109
Repairs -- Réparations											
Units - Total -- Unités	45	3	102	82	1,890	3,233	441	487	1,058	914	8,255
Value - Total -- Valeur	703	57	1,361	1,336	28,780	49,987	6,357	7,082	15,330	15,087	126,080
<u>Double dwellings -- Maisons doubles:</u>											
New -- Neuves: Units -- Unités Value -- Valeur	42 539	2 20	14 114	8 81	462 4,629	568 6,827	18 193	21 206	51 457	55 551	1,241 13,617
Conversions -- Transformations: Units -- Unités Value -- Valeur	3 9 -	- - -	3 5 -	2 5 -	19 63 6	18 85 16	1 4 -	2 19 -	2 24 -	5 24 5	
Repairs -- Réparations											
Units - Total -- Unités	45	2	17	10	481	586	19	23	53	60	1,296
Value - Total -- Valeur	548	20	119	86	4,698	6,928	197	225	459	580	13,860
<u>Apartments -- Maisons d'appartements:</u>											
New -- Neuves: Units -- Unités Value -- Valeur	- - -	- - -	98 787	18 106	927 6,960	1,858 16,883	36 367	71 507	336 2,024	692 5,562	4,034 33,196
Conversions -- Transformations: Units -- Unités Value -- Valeur	- - -	- - -	10 26 -	- 183 79	52 111 48	40 26 26	- - 90	- - -	1 4 -	4 9 2	107 333 245
Repairs -- Réparations											
Units - Total -- Unités	-	-	108	18	979	1,898	34	71	337	696	4,141
Value - Total -- Valeur	-	-	813	185	7,191	17,020	457	507	2,028	5,573	33,774
<u>Industrial -- Industrielles:</u>											
Manufacturing, factories, plants, workshops -- Manufactures, fabriques, usines, ateliers	450	22	265	130	6,218	24,499	1,732	1,333	3,405	2,330	40,384
Utilities, transportation, communication -- Utilités, transport, communication	-	-	90	1,250	408	1,576	25	58	321	408	4,136
Other industrial buildings -- Autres constructions industrielles	3	-	16	4	122	1,028	83	57	105	375	1,793
Total	453	22	371	1,384	6,748	27,103	1,840	1,448	3,831	3,113	46,313
<u>Commercial -- Commerciales:</u>											
Trade - retail and wholesale stores -- Commerce - magasins de gros et de détail	40	4	419	38	1,981	3,817	391	480	468	1,098	8,736
Warehouses and storage -- Entrepôts et entreposage	18	20	304	20	579	675	142	430	892	13,134	16,214
Motor vehicle service - garages, service stations -- Entretien des véhicules moteurs - garages	-	-	8	165	993	1,518	375	241	737	247	4,284
Office buildings -- Edifices à bureaux	-	-	3,495	52	14,140	1,886	81	653	1,229	1,381	22,917
Recreation - theatres, arenas, etc. -- Loisirs - théâtres, stades	-	-	528	-	1,623	1,042	415	47	198	305	4,158
Hotels, motels and restaurants -- Hôtels, motels et restaurants	3	50	17	7	917	14,371	693	127	192	347	16,724
Personal services - barber shops, laundries, etc. Services personnels - salons de barbier, etc. ..	-	-	-	-	35	138	-	12	289	16	490
Miscellaneous commercial services -- Services commerciaux divers	24	-	64	29	1,286	4,884	122	292	232	370	7,303
Total	85	74	4,835	311	21,554	28,331	2,219	2,282	4,237	16,898	80,826
<u>Institutional and government -- Institutionnelles et gouvernementales:</u>											
Education - schools, universities -- Education - écoles, universités	1,012	235	2,499	2,149	3,502	23,565	382	2,983	5,122	2,739	44,188
Medical services - hospitals, clinics -- Soins médicaux - hôpitaux, cliniques	-	-	35	-	2,765	2,516	529	210	1,007	1,138	8,200
Welfare services - orphanages, homes -- Services de bien-être - orphelinats, refuges ..	-	-	-	-	466	644	314	400	252	31	2,107
Religious services - churches, synagogues -- Services religieux - églises, synagogues	68	-	12	350	1,024	2,248	326	239	299	231	4,797
Government administration buildings -- Edifices gouvernementaux	-	-	170	136	835	1,440	97	237	115	171	3,201
Total	1,080	235	2,716	2,635	8,592	30,413	1,648	4,069	6,795	4,310	62,493

TABLE 7. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA, BY TYPE OF STRUCTURE
TABLEAU 7. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, SELON LE GENRE DE BÂTIMENTS

August (Revised) - 1966 - Août (révisé)

21

Type of structure -- Genre de bâtiments	Mfld. -- T.-N.	P.E.I. -- I. P.-É.	N.S. -- N.-É.	N.B.	Qué.	Ont.	Man.	Sask.	Alta.	B.C. -- C.-B.	Canada
Values in thousands of dollars -- Valeur en milliers de dollars											
Singl dwellings -- Maisons simples:											
New -- Neuves: Units -- Unités	85 1,417	6 64	119 1,406	85 1,172	1,052 13,993	2,891 42,799	262 3,646	248 3,671	618 9,418	735 11,768	6,101 89,354
Conversions -- Transformations: Units -- Unités	1 2	- 8	- 230	- 162	- 2,022	2 3,081	- 339	- 160	- 297	2 1,037	5 7,456
Repairs -- Réparations	120										
Units - Total -- Unités	86	6	119	85	1,052	2,893	262	248	618	737	6,106
Value - Total -- Valeur	1,539	72	1,636	1,334	16,015	45,892	3,985	3,831	9,715	12,810	96,829
Double dwellings -- Maisons doubles:											
New -- Neuves: Units -- Unités	24 192	- -	12 131	12 99	757 7,513	181 2,202	10 99	21 206	34 355	44 475	1,095 11,272
Conversions -- Transformations: Units -- Unités	1 3	- -	2 11	2 7	36 129	26 107	1 6	- -	1 6	13 40	82 309
Repairs -- Réparations	-				35	7	-	-	-	9	51
Units - Total -- Unités	25	-	14	14	793	207	11	21	35	57	1,177
Value - Total -- Valeur	195	-	142	106	7,677	2,316	105	206	361	524	11,632
Apartments -- Maisons d'appartements:											
New -- Neuves: Units -- Unités	- -	- -	32 227	24 158	1,748 14,861	1,999 15,900	378 3,695	180 1,246	218 3,214	484 3,357	5,063 42,658
Conversions -- Transformations: Units -- Unités	2 4	- -	- -	14 27	79 251	14 67	3 14	- -	- 8	6 43	118 144
Repairs -- Réparations	-			-	6	82	-	-	-	5	
Units - Total -- Unités	2	-	32	38	1,827	2,013	381	180	218	490	5,181
Value - Total -- Valeur	4	-	227	185	15,118	16,049	3,709	1,254	3,257	3,377	43,180
Industrial -- Industrielles:											
Manufacturing, factories, plants, workshops -- Manufactures, fabriques, usines, ateliers	30	-	88	67	4,458	29,074	1,454	208	2,356	8,935	46,670
Utilities, transportation, communication -- Utilités, transport, communication	-	-	2,316	193	863	2,955	52	58	30	608	7,075
Other industrial buildings -- Autres constructions industrielles	1	1	8	11	83	1,113	11	25	70	394	1,717
Total	31	1	2,412	271	5,404	33,142	1,517	291	2,456	9,937	55,462
Commercial -- Commerciales:											
Trade - retail and wholesale stores -- Commerce - magasins de gros et de détail	17	54	684	184	12,394	5,042	945	301	1,470	292	21,383
Warehouses and storage -- Entrepôts et entreposage	14	30	70	60	407	1,710	177	230	591	1,241	4,530
Motor vehicle service - garages, service stations -- Entretien des véhicules moteurs - garages	84 13	- -	148 15	20 179	1,052 2,024	2,577 18,917	319 119	138 137	441 798	200 684	4,979 22,886
Office buildings -- Edifices à bureaux	-	-	14	40	3,077	1,286	3,133	5,181	551	685	13,967
Recreation - theatres, arenas, etc. -- Loisirs - théâtres, stades	-	-	-	-	755	1,634	57	471	167	183	3,747
Hotels, motels and restaurants -- Hôtels, motels et restaurants	-	25	455	-	-	-	-	-	-	-	
Personal services - barber shops, laundries, etc. Services personnels - salons de barbier, etc.	-	-	-	2	101	95	20	10	4	102	342
Miscellaneous commercial services -- Services commerciaux divers	8 38	- -	67 38	38	619	4,569	152	137	259	250	6,129
Total	174	109	1,453	523	20,429	35,830	4,922	6,605	4,281	3,637	77,963
Institutional and government -- Institutionnelles et gouvernementales:											
Education - schools, universities -- Education - écoles, universités	350	-	2,386	1,254	5,846	41,717	2,989	1,586	11,966	2,048	70,142
Medical services - hospitals, clinics -- Soins médicaux - hôpitaux, cliniques	-	-	520	-	313	1,622	34	-	100	4,353	6,942
Welfare services - orphanages, homes -- Services de bien-être - orphelinats, refuges	-	-	300	73	-	60	10	25	-	1,251	265
Religious services - churches, synagogues -- Services religieux - églises, synagogues	-	-	-	-	1,486	1,834	7	831	677	200	5,408
Government administration buildings -- Edifices gouvernementaux	21	-	39	138	1,016	1,638	83	260	3,210	58	6,463
Total	371	300	3,018	1,392	8,721	46,821	3,138	2,677	17,204	6,924	90,566

TABLE 8. BUILDING PERMITS ISSUED IN METROPOLITAN AREAS

TABLEAU 8. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS DANS LES ZONES MÉTROPOLITAINES
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential Total — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités thousands of dollars — en milliers de dollars						
CALGARY ALBERTA												
CALGARY C	351	22	60		433	5,601	127	5,728	600	1,321	1,762	9,411
Foothills M.D.	3				3	82		82				62
	354	22	60		436	5,683	127	5,810	600	1,321	1,762	9,493
EDMONTON ALBERTA												
EDMONTON C	422	29	248	2	701	7,679	63	7,742	204	1,374	3,062	12,382
ST ALBERT T	11				11	130	1	131	67			198
STONY PLAIN M.D.	2				2	25	4	29	3	120		152
STRATHCONA COUNTY	38				38	478		478	250	4		732
STURGEON M.D.	1				1	10		10				10
	474	29	248	2	753	8,322	68	8,390	524	1,498	3,062	13,474
HALIFAX NOVA SCOTIA												
DARTMOUTH C	2	6	6		14	121	28	149		373	224	746
HALIFAX C	1		89	1	91	819	70	889		3,448	52	4,389
	3	6	95	1	105	940	98	1,038		3,821	276	5,135
HAMILTON ONTARIO												
ANCASTER TWP	11				11	193	19	212	12			224
BINBROOK TWP	2				2	34		34		1	2	37
BURLINGTON T	134	16			150	2,059	22	2,081	498	25	8	2,612
DUNDAS T	23				23	247	13	260	19			279
FLAMBORD EAST TWP	11				11	160		160	11	5		176
FLAMBORD WEST TWP	6				6	117	15	132		15		147
GLANFORD TWP	2				2	28	4	32				37
HAMILTON C	43		113		156	1,244	224	1,468	969	236	1,494	4,167
SALTFIELD TWP	5				5	110	11	121	21			142
STONEY CREEK T	1				1	33		33				33
WATERDOWN V												
	238	16	113		367	4,225	308	4,533	1,530	282	1,509	7,854
HULL QUEBEC												
AYLMER T												
DESCENES V	2											
GATINEAU T	8				8	107	4	111		12		123
HULL C	5				7	69	25	94		66	29	189
LUCERNE M							1	1				1
POINTE GATINEAU T												120
TEMPLETON V	2				10	110	10	120				
TEMPLETON WEST W.D.												
	23			2	25	286	40	326		78	29	433
KITCHENER ONTARIO												
AYR V									4			4
BRIDGEPORT V	1				1	25		25				25
DUMFRIES NORTH TWP	5				5	81	10	91				91
GALT C	2											
HESPELER T	2				2	30	1	31		6	86	37
KITCHENER C	64	6	72		142	1,690	36	1,726	180	448	86	2,640
PRESTON T	23		4		27	397	3	400	31			431
WATERLOO C	29				29	510	16	526	2	30	5,426	5,984
WATERLOO TWP	3				3	52	3	55		6		61
	127	6	76		209	2,785	69	2,854	217	484	5,518	9,073
LONDON ONTARIO												
LONDON C	151	2	14	1	168	1,950	43	1,993	94	374	112	2,573
LONDON TWP	3				3	49	2	51	25	20		96
WESTMINSTER TWP						4	2	6	30			36
	154	2	14	1	171	2,003	47	2,050	149	394	112	2,705
MONTREAL QUEBEC												
ANJOU T		58	24		82	809	3	812	6	1		819
BAIE D'URFE T						18	11	29				29
BEACONSFIELD T	52	1			53	1,140	37	1,177				1,177
BOUCHERVILLE T	85				86	1,403	4	1,407		538	6	1,951
BROSSARD T	169				169	2,305	9	2,314	35			2,349
CANDIAC F	27				27	435		435	35			470
CHATEAUGUAY T	25				25	314	9	323				323
CHATEAUGUAY CENTRE T	71				71	996	7	1,003		2		1,005
CHATEAUGUAY HEIGHTS T	1				1	13		13				13
COTE ST LUC C	5	6			11	220	11	231				231
DELSON T	1				1	12	4	16				16
DEUX MONTAGNES C												
DLCLARD DES ORMEAUX T	111				111	1,445	4	1,449		263	147	1,859
DORION T						1	12	13				13
DORVAL C	1				1	30	6	36	467	1		504
GREENFIELD PARK T		8			8	101	8	109		366		841
HAMPSTEAD T	5				5	288		288				288
ILE DORVAL T	2				3	26	4	30				30
ILE PERROT T	3											
JACQUES CARTIER C	121	34	43		198	2,103	65	2,168		123		2,291
KIRKLAND T	2											
LACHINE C	1		10	2	13	102	26	128	143	28		299
LAFLECHE C	15				15	182	37	219		1		220
LA PRAIRIE T	6		12		18	149	2	151				151
LA SALLE C	2	66	85	3	156	1,325	10	1,335	1,031	13		2,379

TABLE 8. BUILDING PERMITS ISSUED IN METROPOLITAN AREAS

23

TABLEAU 8. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS DANS LES ZONES MÉTROPOLITAINES
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential buildings — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnel et gouvernemental — Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units — unités					thousands of dollars — en milliers de dollars						
LAVAL (VILLE DE), C	225	18	137		380	5,280	271	5,551	98	397	63	6,109
LE MOYNE T						22	22					22
LERY T												
LONGUEUIL C	2											
MONTREAL C	9	64	68	2	143	1,272	154	1,426	495	15,400	4,305	21,626
MONTREAL EAST T						19	19					1,653
MONTREAL NORD C	3	34	51		88	751	26	777	192	78		1,047
MONTREAL WEST T												
MOUNT ROYAL T												
NOTRE DAME W D												458
NOTRE DAME ILE PERROT	2					84	406	19	425			2
OUTREMONT C	1					1	3	29	1	30		30
PIERREFONDS C	8	2				10	128	10	138	50	75	199
PINCOURT T												523
POINTE AUX TREMBLES C	2											
POINTE CLAIRE C	6	4				10	161	9	170	8	4	182
POINTE DU MOULIN T	2					2	24	24				74
PREVILLE T	2											
REPENTIGNY T	6		12			18	164	12	176		80	256
ROSEMERE T	1					1	26	4	30			30
ROXBORO T	6					6	59	59				59
STE ANNE DE BELLEVUE T							1	8	9		3	12
ST BRUNO MONTARVILLE T	13					13	227	3	230	12	9	400
STE CATHERINE D ALEX P						12	105	4	109	8	40	157
ST CONSTANT P	1					1	15		15		30	45
ST EUSTACHE T	4		22			26	185	1	186			186
STE GENEVIEVE T												
ST HUBERT T	30		12			42	459	21	480		6	486
ST LAMBERT C	3			2		5	82	18	100			100
ST LAURENT C						112	877	20	897	45	207	1,149
ST LEONARD C	5	94	46			145	1,450		1,450	33	40	1,523
ST MICHEL C		10	40			50	221	3	224	20	13	257
ST PIERRE T												
ST RAPHAEL ILE BIZARD P	3					3	24	4	28			28
STE THERESE C	33		20			53	791	3	794	5	15	817
SENNEVILLE T	1					1	35		35			35
TERRASSE VAUDREUIL W D	2					2	1	3	22	9	31	
VERDUN C						5	131	39	170		63	94
WESTMOUNT C										20	1	191
	1,068	403	788	12	2,271	26,402	965	27,367	4,855	17,224	5,763	55,209
OTTAWA ONTARIO												
EASTVIEW C						2	16	8	24			24
GLoucester Twp		2				97	1,156	4	1,160	3	19	1,182
NEPEAN TWP	51	46				37	587	15	602	221	33	856
OTTAWA C	37					133	1,731	93	1,824	480	14,107	2,019
ROCKCLIFFE PARK V	45	4	83	1								18,430
	133	52	83	1	269	3,490	120	3,610	704	14,159	2,019	20,492
QUEBEC QUEBEC												
BEAUPORT C						3	38	11	49		15	64
CHARLESBOURG C	3					6	90	23	113		46	159
CHARLESBOURG OUEST W D	6					4	46		46			46
CHARNY V	4					2	28	5	33			33
COURVILLE T	2					6	60	4	64			64
GIFFARD C	2		4			6	66	1	47		2	49
OUBERGER T	7					7	88	5	93	5	120	218
LAUDON C	4		8	1		13	123	20	143		10	153
LES SAULES T	7		3			10	109		109		34	143
LEVIS C	6			3		9	101	14	115	26	175	316
LORETTEVILLE T	8					8	98	49	147		135	282
MONTMORENCY T							1	4	5	30		35
NEUFCHATEL T	22					22	305	8	313	9	1	323
NOTRE DAME DE LORETTE V	22					22	289	3	292	2	1	295
DRSAINVILLE V	13	2				15	212	15	227	7	1	235
QUEBEC C	1		28	21		50	272	52	324		745	577
ST DAVID P	8		4			12	105		105			105
ST EMILE V	2											
ST FELIX DU CAP ROUGE P	2					81	1,288	81	1,369	60	403	1,832
STE FOY C	73	4	4									
ST ROMUALD D'ETCHEMIN T	2					5	50	3	53			53
STE THERESE LISTIEUX W D	5						14		14			14
SILLERY C			3			4	25	13	38	1	205	244
VANIER T	1					5	74	12	86			86
VILLENEUVE T												
	203	6	54	25	288	3,448	337	3,785	114	1,609	887	6,395
SAIN T JOHN NEW BRUNSWICK												
LANCASTER C				1		3	48	24	72	4	20	613
ROTHESAY T												709
SAIN T JOHN C		3	2			5	80	105	185	1,205	110	23
SIMONDS P												1,523
		5	2	1		8	128	129	257	1,209	130	636
ST JOHN'S NEWFOUNDLAND												2,232
	21	42		2	65	947	58	1,005	450	21	1,050	2,526

TABLE 8. BUILDING PERMITS ISSUED IN METROPOLITAN AREAS

TABLEAU 8. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS DANS LES ZONES MÉTROPOLITAINES
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES							
	Single dwellings - Maisons simples	Double dwellings - Maisons doubles	Apartments - Maisons d'appartements	Conversions - Transformations	Total	New residential - Domiciliaires neuves	Repair residential - Réparations domiciliaires	Residential - Total - Domiciliaires	Industrial - Industrielles	Commercial - Commerciales	Institutional and government - Institutionnelles et gouvernementales	Total	
						units - unités							
SUDSBURY ONTARIO													
BLEAVERS TWP	2					1	4	5					
CHELMSFORD T						1	5	6			95	101	
CONISTON T												5	
NEELON GARNON TWP													
RAYSIDE TWP												5	
SUDSBURY C													
WATERS TWP												1,213	
	46	10	30		86	1,141	19	1,160	25	28			
	46	10	30		86	1,143	33	1,176	25	28	95	1,324	
TORONTO ONTARIO													
AJAX T													
ETOBICOKE TWP		89			89	1,046		1,046			1	1,047	
FOREST HILL V		63			63	1,363	49	1,412	4,975	126	843	7,396	
LEASIDE T		1		368	369	3,883	5	3,888		4		3,892	
LONG BRANCH V	2					12	2	14	12	182		208	
MARKHAM V												144	
MARKHAM TWP		79			79	1,353	24	1,377	140	4		1,770	
MILTON T						2	1	3			84	87	
MIMICO T						1	2	3	24			55	
NEW TORONTO T									28		380	426	
OAKVILLE T		42	14		56	682	30	712	296	23	7	1,038	
PICKERING V													
PICKERING TWP		228	36		264	3,818	6	3,824	240			4,064	
PORT CREDIT T				6	6	45		45		94	471	610	
RICHMOND HILL T		3			3	44	6	50		2		52	
SCARBOROUGH TWP		191		450	641	7,056	124	7,180	454	235	2,940	10,809	
STOUFLVILLE V		5			5	72	1	73				73	
STREETSVILLE V						5	3	8				8	
SWANSEA V						1	4	5				5	
TORONTO C		5	6	12	2	25	443	173	616	1,108	4,128	961	
TORONTO TWP		237	124	179		540	6,592	59	6,651	237	330	7,223	
VAUGHAN TWP		5				5	120	15	135	29	214	378	
WESTON T									13	23		36	
WOODBRIDGE V									6			6	
YORK TWP		3	4		7	97	18	115			28	143	
YORK EAST TWP		1	2		3	55	12	67	14	31		112	
YORK NORTH TWP		86	130	392		608	6,928	100	7,028	5,687	886	235	
	1,038	316	1,407	2	2,763	33,618	653	34,271	13,294	6,136	6,490	60,191	
VANCOUVER BRITISH COLUMBIA													
BURNABY D		25	5	15		45	595	62	657	81	151	9	
CONNAUGHT HTS CPA	2											898	
COQUITLAM D		34			34	535	23	558	7	20		585	
DELTA D		72			72	1,127	12	1,139	13	32		1,184	
FRASER MILLS D													
NEW WESTMINSTER C		21		75	96	743	12	755	140	15		910	
NORTH VANCOUVER C		2	2		4	49	14	63		12,710		12,773	
NORTH VANCOUVER D		33	1	10	44	627	46	673	30	390	325	1,418	
PORT COQUITLAM C		28		1	29	394	5	399	4	26	102	531	
PORT MOODY C		8			8	97	8	105		2		107	
RICHMOND TWP		31			31	455		455	106	1	64	626	
SURREY D		82	3	3	88	1,189	67	1,256	111	258	12	1,637	
VANCOUVER C		55	2	387	3	447	4,157	189	4,346	780	1,933	77	
VANCOUVER WEST D		25			25	709	27	736		30	17	783	
WHITE ROCK C		6			6	82	2	84				84	
WOODHAVEN CPA													
	422	13	491	3	929	10,759	467	11,226	1,272	15,168	606	28,272	
VICTORIA BRITISH COLUMBIA													
CENTRAL SAANICH D		2			2	35	1	36		10		46	
ESQUIMALT D		1			1	28	12	40		12	433	485	
NORTH SAANICH D		6			7	110		110				110	
DAK BAY D		2		36	38	589	25	614				614	
SAANICH D		31			31	562	25	587	5	51	513	1,156	
SIDNEY V		3			3	47	4	51		3		54	
VICTORIA C		6		34	39	308	49	357		287	23	667	
VIEW ROYAL CPA		1			1	18	1	19				19	
	50		70	2	122	1,697	117	1,814	5	363	969	3,151	
WINDSOR ONTARIO													
ST CLAIR BEACH V													
SANDWICH SOUTH TWP		3			3	46	8	54	21	17		92	
SANDWICH WEST TWP		10	2		12	211	3	214				214	
TECUMSEH T		4			4	61	5	66				66	
WINDSOR C		55		23	78	1,344	162	1,506	110	971	2,010	4,597	
	72	2	23		97	1,662	178	1,840	131	988	2,010	4,969	
WINNIPEG MANITOBA		353	6		2	361	5,147	260	5,407	1,720	1,345	824	9,296
	4,784	933	3,553	55	9,325	112,6854.074	116,759	26,799	65,049	33,617		242,224	

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

25

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential Total — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités		thousands of dollars — en milliers de dollars				
NEWFOUNDLAND TERRE NEUVE												
ST JOHNS C	21	42		2	65	947	58	1,005	450	21	1,050	2,526
• BADGERS QUAY D	1				1	5	5					5
• BURIN T	3				3	20		20				20
• CARRONEAR T	4				4	20		20			3	41
• CHANNEL PORT AUX BASQ T	1				1	7	3	10			13	23
• CLARENVILLE T	1				1	3	3	6				6
CORNER BROOK C	4				4	74	19	93	3	43		139
• ENGLEE T	2				2	8	4	12				12
• FOGO T												
• FORTUNE T		1			1	5	1	6				6
• FRESHWATER T	2											
• GLENWOLD T	1				1	2	6	6			1	7
• GRAND BANK T	3				3	35	2	37			4	41
• HARBOUR GRACE T	1				1	6	3	9			12	21
• JERSEYSIDE T	2											
• LAWN L.G.C.	2											
• PASADENA MIDLAND L.G.C	2											
• RAMEA T	2											
STEPHENVILLE T	2											
• HABANA T												
• WESLEYVILLE T												2
WINDSOR T												20
	2				2	20	2	20				
	45	42		3	90	1,156	95	1,251	453	85	1,080	2,869
PRINCE EDWARD ISLAND ÎLE DU PRINCE ÉDOUARD												
• ALBERTON T	1				1	14		14			235	249
• BORDEN T												
CHARLOTTETOWN C	1	2			3	35	11	46	22	20	4	88
• GEORGETOWN T												4
• KENSINGTON T												
• MURRAY HARBOUR V					1	11		11				11
• MURRAY RIVER V						2	4	6		50		56
SUMMERSIDE C	3	2			5	62	15	77	22	74	235	408
NOUVELLE ÉCOSSE NOVA SCOTIA												
METRO HALIFAX	3	6	95	1	105	940	98	1,038		3,821	276	5,135
AMHERST T						2	6	8		13		21
• ANNAPOLIS ROYAL T												
• ANTIGONISH T	1				1	14	2	16		201		217
• ARGYLE M					1	7	7	1				7
• BARRINGTON M												1
• BERWICK T												
• BRIDGETOWN T	3		2		5	33		33				33
• BRIDGEWATER T	4				4	52		52	10			62
• CLARKS HARBOUR T												
DOMINION T												
GLACE BAY T	2				6	35	7	42		6		48
HALIFAX CO	50	8	1	3	62	552	49	601	16	274	2	893
• HANTS EAST M	5				5	36	6	42				42
HANTS EAST T					2	11		11		14		25
KENTVILLE T	1				1	15		15		225	165	405
LIVERPOOL T	8				8	130	2	132				132
LUNENBURG T	2				2	36		36	5		4	45
MAHONE BAY T												
MIDDLETON T												
MULGRAVE T												
NEW GLASGOW T	4			3	7	79	2	81		40	1	122
NEW WATERFORD T					2	28		28			35	63
NORTH SYDNEY T	2											
• OXFORD T												1
PARRSGRO T												
• PORT HAWKESBURY T												5
• SHELBOURNE T	1				1	4		4			1	
SPRINGHILL T												
• STELLARTON T												
• STEWIACKE T												
SYDNEY C	6				6	66		66	90			156
SYDNEY MINES T												
TRENTON T					1	10	3	13		42		55
TRURO T	1											
VICTORIA M	2											
WESTVILLE T												
WINDSOR T	2											
• WOLFHILLIE T	1				1	17		17		197	2,225	2,439
YARMOUTH T					7	43	1	44	250	1	8	302
YARMOUTH D	7											
	102	14	98	13	227	2,110	183	2,293	371	4,835	2,716	10,215

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1986 - SEPTEMBRE

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

23

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential Total — Total — Domiciliaires	Industrial Total — Total — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités		thousands of dollars — en milliers de dollars				
CAP DE LA MADELEINE C	59				61	677	10	687		249	231	1,167
GRAND MERE C	1		6	2	7	48	7	55		1	56	56
LA TUQUE T	1		1		2	32		32				32
* LOUISEVILLE T	1				1	10		10	17		44	71
* NICOLET T												
* ST ANTOINE RIV LOUP P												
* STE FLORE P	1				1	5		5			1	6
* ST LOUIS DE FRANCE P	4				4	9	1	10				10
* STE MARIE CAP DE MAD P	1				1	2		2				2
* ST NARCISSE P												
* STE THECLE V	1				1	10		10				10
* ST TITE T												
SHAWINIGAN C												11
SHAWINIGAN SUD T												18
TROIS RIVIERES C	6				6	83	18	101	475	277	660	1,513
TROIS RIVIERES OUEST T	6				6	107	3	110			250	360
	81		6	3	90	986	60	1,046	492	532	1,186	3,256
CANTONS DE L EST												
* ARTHABASKA T	4				4	55	6	61				61
* ASRESTOS T	2				3	29	7	36		135		171
* ASCOT TWP												
* BLACK LAKE T	2				2	46	1	47				7
* BROMPTONVILLE T												47
COATICOOK T												
* COOKSHIRE T	2											
* DISRAELI V												
DRUMMONDVILLE C	2	3			5	55	15	70	67	13		6
DRUMMONDVILLE OUEST V	1				1	9	2	11				150
DRUMMONDVILLE SUD T	2				3	40	10	50	2		175	227
* EAST ANGUS T	2				2	21		21		1	60	82
GRANBY C	8		4		12	169	56	225				225
* GRANBY TWP	2											
LAC MEGANTIC T	5				5	68	4	72		2		74
LENNOXVILLE T	1	2			3	42	1	43				43
MAGOG C	4				4	47	4	51		22	16	89
* PRINCEVILLE T	2											2
* ROCK FOREST W.D.	2											1
* ROCK ISLAND T												
* ST GERMAIN D GRANTHAM V												
* SCOTSTOWN T												
SHERBROOKE C	15	6	15		34	370	158	528		16		544
* SHIPTON TWP						1		1				1
* SUTTON T												
* SUTTON TWP		2			3	22		22				22
THELFORD MINES C	1											
VICTORIAVILLE T	8				8	78	10	88		4		92
* WARWICK T												
* WATERLOO T					4	49		49		3		52
	61	11	19	2	93	1,103	284	1,387	69	200	251	1,907
METRO MONTREAL	1,068	403	788	12	2,271	26,402	965	27,367	4,855	17,224	5,763	55,209
MONTREAL ENVIRONS												
* ACTON VALE T	2					2	28	1	29	8		37
BEAUBARDOIS C	1					1	10	4	14			14
* BEDFORD T	3					3	38		38			38
BELNEIL T												
* BOIS DES FILION V	2											
* CHAMBLY C	19				19	192	9	201		234		435
* CONTRECOEUR P												
COWANSVILLE T	4	6	12		22	220	7	227				227
* DOUVILLE W.D.	2				1	16	7	23	60	2		85
FARNHAM C	1											
* FERME NEUVE V												
* GRENVILLE V												
* HUDSON HEIGHTS V	2											
* HUNTINGDON T												
IBERVILLE T	3				2	5	40	42	1			43
JOLLIETTE C	16				16	254	12	266		1	249	516
* LABELLE V												
* LAFONTAINE V	1				1	10		10				10
* LA PROVIDENCE V	1				1	15	4	19		2		21
* LASSEMDPTION T					1	17	2	19				19
* LORRAINE T	2											
* MAPLE GROVE T	1				1	15		15				15
MARIEVILLE T	4				4	53	2	55		11		66
* MCMASTERVILLE V	3				3	46		46				46
MELCHEVILLE V	5				5	68		68				68
MONT LAURIER T	4		3		7	69	4	73		6	80	159
MONT ST MILAIRE T	7				7	97		97				97
MORIN HEIGHTS W.D.	3				3	16		16				16
OTTERBURN PARK W.D.	2				2	32	2	34	8			42
CRMSTOWN V												3
* PIERREVILLE V												
* RIGAUD T												
* STE ADELE V	14				14	163	25	188		20		208

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1986 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ DU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION — VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités thousands of dollars — en milliers de dollars						
STE AGATHE DES MONTES T					2	18		18				18
STE ANNE DE VARENNES P	3				3	39	12	51				51
ST ANTOINE DES LAURENT V	8				B	74	2	76				76
ST AUGUSTIN P	2			1	3	12		12				12
ST CESARE V							3	3				11
ST EUSTACHE P	2										8	
ST FELIX DE VALOIS V												
ST LUC T	4				4	29		29			37	66
ST HYACINTHE C	4			10	14	60	24	84	248	830	75	1,237
ST JEAN C	7	2			9	123	16	139		200	6	345
ST JEROME C	11	4			15	192	10	202		25		227
ST JEROME P	8				8	22	1	23				23
ST JERUSALEM D ARGENT P	2			1	3	22		22				22
ST JOSEPH DE ST HYAC V	1				1	15	8	23				23
STE MARTINE												
ST MATHIAS P					2	2		3			15	18
ST ROCH DE L'ACHIGAN P	2				19	209		209				209
STF ROSALIE V												
ST Sulpice P												
STE THERESE DE BLAIN P	2	2			4	44	1	45	6	5		56
STE THERESE D'ESTE W D	14				14	159	5	164		4		168
ST THOMAS P	5				5	15		15				15
ST THOMAS DE JOLIETTE P												
SOREL C	7	12			19	124	11	135		25		160
TERREBONNE T	2	8			10	99	6	105				105
TRACY T	28	3	3		34	404	13	417		28		445
VALLEYFIELD C	34	10	8		52	516	9	525	700	22		1,247
VARENNES V					2	22		22		2		26
VERCHERES V	1				1	15	1	16				16
	257	34	40	19	350	3,615	206	3,821	1,031	1,462	427	6,741
DUTADUAIS												
HULL WEST TWP	2											
MANIWAKI T	3				3	29		29	14			43
MONTEBELLO V					1	2		2		15		17
STE CECELIE MASHAM W D												
THURSO T												
METRO HULL	23		2	25	286	40		326	78	29	433	
	27		2	29	317	40	357	14	93	29		492
ABITIBI TEMISCAMINGUE												
AMOS T	1				1	13	8	21			35	35
BARRAUTE V												
BOURLAMAQUE T												
CANILLAC T	2											
CHAPAISS T												
CHIRBUGAMAU T												
CUPARQUET V	3	2	2	7	48	1	5	6				6
LA SARRE T	5		2	7	39	6	45			17		62
MALARCTIC T						3	3	3				3
NORANDA C	3			3	52	2	54			10		66
RDUN C	2	10	12	92	92	3	95			1		96
SENNETERRE T	2											
TFMISCAMING T												
VAL D'OR T	2				2	26	10	36		10	10	56
VILLE MARIE T												
	16	2	10	4	37	271	38	309		38	45	392
COTE NORD NOUVEAU QUEBEC												
BAIF COMEAU T	8				8	124		124	60			184
FORESTVILLE T						1	1	2				2
GAGNON T												
HAUTERIVE T	19	2			19	270	1	271		2		273
PORT CARTIER T					2	17	2	19				19
SCHEFFERVILLE T												
SEPT ILES C	47	4	7	58	695	4	699		18	2		715
	74	6	7	87	1,107	8	1,115	60	20	2		1,192
	1,890	462	927	71	3,350	38,582	2,087	40,669	6,748	21,554	8,592	77,563
ONTARIO												
EASTERN												
ADMaston Twp												
ALEXANDRIA T	2											
ALICE AND FRASER TWP												
ALMONTE T												
ARNPRIOR T	3				3	60	3	63			51	114
ATHENS V												195
AUGUSTA TWP	1				1	13	2	15	714			725
BAGOT AND BLYFIELD TWP	3				3	19	13	13				13
BARRIE TWP	2											
BASTARD BURGESS S TWP												
BRAESIDE V	1				1	10		10				10
BRICKVILLE C	2				2	72	6	78	490	1		565
CARDINAL V	2											
CARLETON PLACE T	2											
CASSELMAN V												
CHALK RIVER V	2											
CHESTERVILLE V												
CORNWALL C	24				24	272	20	292	1,007	30	120	1,445

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

29

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES							
	Single dwell- ings — Maisons simples	Double dwell- ings — Maisons doublées	Apart- ments — Maisons d'appar- tements	Conver- sions — Trans- forma- tions	Total	New residen- tial — Domicili- aires nouvelles	Repair residen- tial — Répara- tions domicili- aires	Residen- tial — Total — Domicili- aires	Indus- trial — Indus- rielles	Commer- cial — Commer- ciales	Institu- tional and govern- ment — Institutionnelles et gouverne- mentales	Total	
	units — unités					thousands of dollars — en milliers de dollars							
* CORNWALL TWP	2					2	41	6	47				47
DEEP RIVER T	2					2	14	2	16		3		19
* EDWARDSBURGH TWP	2					1	8		8				8
* EGANVILLE V	1					6	66	4	70				70
* ELIZABETHTOWN TWP													
* ELMSEY SOUTH TWP													
* ESCOTT FRONT TWP													
* FINCH TWP													6
* FITZROY TWP	2					2	8		8			218	226
GANANOQUE T	1					1	14	1	15				15
* GOULBURN TWP													
* GRATTAN TWP	2					2	8		8				8
* HAGARTY AND RICHARD TWP													
HAWKESBURY T	1					1	14	6	20				20
HAWKESBURY EAST TWP													
* HUNTLEY TWP	1					1	17		17	10	7		34
* IROQUOIS V	1					1	14		14				14
* KEMPTVILLE T	2												
KINGSTON C	6	2	12	3	23	228	14	242	158	1,039	1,509		2,948
KINGSTON TWP	9				9	137	7	139	211		314		664
* KITLEY TWP	2												
* LANARK TWP	1					1	2		2				2
* LEEDS ETC FRONT TWP	9					9	43		43			2	45
* LOCHIEL TWP	3					3	14		14				14
* LOUGHBOROUGH TWP	2					2	6		6				6
* MAXVILLE V													
* MCNAH TWP													
* MONTAGUE TWP		2				2	17	2	19				19
* MORRISBURG V	1					1	24		24		9		33
* OLDEN TWP	2												
* CSGCODE TWP	5					5	79		79				79
* OSO TWP	1					1	2		2				2
* PAKENHAM TWP													
PEMBROKE T													
PERTH T	1					1	19		19				19
* PETAWANA TWP	1					1	12		12			153	165
* PETAWANA V													
PITTSBURGH TWP	2		1			1							
PRESCOFT T													
* RADCLIFFE TWP	2												
* RAMSAY TWP	2					2	4		4	3	4		11
RENFREW T	2					2	38	8	46	16	2		64
* RICHMOND V	2					2	31		31				31
* ROCKLAND T													
* ROLPH BUC WYL MCKAY TWP	3					3	13		13				14
* ROXOROUGH TWP	2					2	23	5	28			2	30
SMITHS FALLS T	2					1							
* STAFFORD TWP	1					1	8	1	9				9
* STORRINGTON TWP	2												2
* VANKLEEK HILL T													
* WILLIANSBURG TWP													35
* WINCHESTER V												1,142	1,238
* YONGE AND ESCOTT TWP													
METRO OTTAWA	133	52	83	1	269	3,490	120	3,610	704	14,159	2,019	- 20,492	
	238	56	95	4	393	4,846	236	5,082	3,413	15,311	6,080	- 29,886	
LAKE ONTARIO													
* ANSON HINDON ETC TWP	3					3	13	8	21	2	4		27
* ASPHODEL TWP	1					1	2		2				2
BANCROFT V	2												
* BATH V													
BELLEVILLE C	2					2	28	29	57				85
* BELMONT AND METHUEN TWP	3					3	4		4		1		5
* BICKROFT I D									1				1
BORCAYGEON T	2					2	7		7				7
BOWMANVILLE T	1					1	20	6	26		64		90
* BRIGHTON V	2					3	33	1	34				34
* BRIGHTON TWP	1					1	3		3				3
CAMDEN EAST TWP	2												
CAMPBELLFORD T	2		2			2	26		26	75	224		325
* CARTWRIGHT TWP	2												
CAVAN TWP	3					3	32	2	34				34
EDDBOURG T	2					2	24		24				24
* COLBORNE V	2												
GRANAME TWP													
CARLINGTON TWP													
* DESERONTY T	1					1	18	5	23	21			44
DOURO TWP	2					3	25		25				25
DUMMER TWP	1					1	14	5	19				19
DUNCANNON TWP	1					1	2	1	3				3
DYSART FT AL TWP	12					12	59	12	71				71
ELZEVIR TWP													
* ERNSTOWNSHIP TWP	2												
FARADAY TWP	1					1	3		3				3
* FRANKFORD V	1					1	10	5	15				15
* FREDERICKSBURG N TWP	1					1	6		6				6
HALLOWELL TWP													
HAMILTON TWP	7					7	67	4	71				71

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings - Maisons simples	Double dwellings - Maisons doubles	Apartments - Maisons d'appartements	Conventions - Transformations	Total	New residential - Domiciliaires neuves	Repair residential - Réparations domiciliaires	Residential - Total - Domiciliaires	Industrial - Industrielles	Commercial - Commerciales	Institutional and government - Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units - unités					thousands of dollars - en milliers de dollars						
* HAVELOCK V	2				1	17		17			210	227
* HOPE TWP		1										
* LIMERICK TWP	2											
LINDSAY T						3	38	2	40		8	48
* LUTTERWORTH TWP	10				10	40	2	42				42
* MACC V							4	4				8
* MARIPOSA TWP	1				1	4	1	5	14			19
* MARMORA V												
* MONAGHAN NORTH TWP	1				1	17		17			20	37
* MURRAY TWP	3			1	4	70	12	82			16	98
* NAPANEE T						1	1	2	4			6
* NEWCASTLE V												
* NORWOOD V	1				1	9	2	11				11
* OTONabee TWP	4				4	53	8	61	9	17		87
* PERCY TWP	3				3	14	1	15				15
PETERBOROUGH C	53	4	1	1	59	753		753			57	810
* PICTON T						2	5	7			4	11
* PORT HOPE T	3				3	36	6	42				42
* PORTLAND TWP				1	1	8	2	10				10
* RICHMOND TWP	2			1	3	35		35				38
* SHEFFIELD TWP						2		2				2
* SHERBORNE ETC TWP	3				3	8	2	10				10
* SIDNEY TWP	3				3	52	2	54	1		422	477
SMITH TWP	10		1		11	128	10	138		2	41	181
* SOMERVILLE TWP												16
* STANHOPE TWP	3				3	9	5	14	2			10
* STIRLING V	1				1	10		10				10
* STURGEON POINT V												
* THURLow TWP	1				1	27	4	31			20	51
TRENTON T	1				1	16	10	26		1	42	69
* TUDOR AND CASHEL TWP	6				6	15		15				15
* TWEED V						6	2	8	2			10
* VERULAM TWP	1				1	5	1	6				6
* WELLINGTON V									2			2
* WOLLASTON TWP												
* WOODVILLE V												
	163	4	2	6	175	1,776	165	1,941	57	321	942	3,261
METROPOLITAN												
* ACTON T	2				2	18	1	19	62	8		89
* ALKION TWP	5				5	98		98	7			105
AURORA T						1	3	4				5
* BEAVERTON V	2											
* BOLTON V						6	2	8				8
* BRAMPTON T					18	183	8	171	727	211	28	1,137
* BROCK TWP	1				1	15		15				15
* CANNINGTON V	2				2	20	3	23				23
* CHINGUACOUSY TWP	36	86			122	1,784	3	1,787	532			2,319
* ESQUESING TWP	6				6	128	3	131	1			132
GEOGETOWN T	39				39	483	2	485	321	4		810
* GEORGINA TWP	5				5	48	12	60				60
* GILLIMBURY EAST TWP	10		1		11	190	1	191				195
* GILLIMBURY NORTH TWP	5			1	6	67	14	81	2			103
KING TWP	7				7	124	2	126	8			165
* NASSAGANEYA TWP	3				3	16	1	17				18
NEWMARKET T	16			5	21	262	9	271				275
OSHAWA C	117	20			137	1,667	34	1,701	49	32	132	1,914
* PORT PERRY V	1				1	19		19		22		41
* RAMA TWP							1	1				1
* REACH TWP	2				2	32	2	34	2		15	51
* SCOTT TWP	2				2	12		12				12
* SCUGOG TWP	1				1	2	2	4				4
* SUTTON V						7		7				7
* UXBRIDGE T	3				3	50		50	1			51
* UXBRIDGE TWP	4				4	101	10	111	1			112
WHITBY T	8				8	97	6	103	10	61	146	320
WHITTRY TWP	7				7	142	6	148				148
* WHITTRY EAST TWP	3				3	82	6	88				88
* WHITCHURCH TWP	13		1		14	344	19	363	30	12		405
METRO TORONTO	1,038	316	1,407	2	2,763	33,618	653	34,271	13,294	6,136	6,490	60,191
	1,536	422	1,427	8	3,193	39,589	810	40,399	15,047	6,547	6,811	68,804
NIAGARA												
* REAMSVILLE T	5			3	28	222		222				222
* BERTIE TWP	7				7	105	16	121		4	25	150
BRANTFORD C	9				9	139	23	162	158	142	243	705
BRANTFORD TWP	1				1	18	2	20	2	10		32
* BURFORD TWP	4				4	75		75	36	6		117
* CALFOODIA T	3				3	39		39				45
* CANBROOK TWP	2				2	1		1	2			3
CHIPPWA V	6				6	68	3	71				71
* CLINTON TWP	4				4	61	15	76	20	9		105
CROWLAND TWP	2				2	29	2	31	3			34
* CRYSTAL BEACH 1							8	8				8
* DUMERIES SOUTH TWP	3				3	37	2	39				39
* DUNN TWP	2				2	34	1	35				35
DUNNIVILLE T	3				3	35	9	44				44
FONTMILL V	2				2	27		27				27
FORT ERIE T	4				4	56	6	62				62

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

31

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1986 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaries neuves	Repair residential — Réparations domiciliaries	Residential — Total — Domiciliaries	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités						
* GOSFIELD SOUTH TWP	2					1	19	4	23			
* HARROW T		1				6	95	8	103	1		23
* HARWICH TWP		6				1	20		20			104
* KINGSVILLE T		1				2	39	7	46			20
LEAMINGTON T		2				1	25	4	29	6	15	61
* MAIDSTONE TWP		1				9	131		131			35
MOORE TWP		9									110	241
* PELEE TWP												
* PETROLIA T												
* PLYMPTON TWP		6				6	81	4	81		30	104
POINT EDWARD V												81
* RALEIGH TWP		4				4	79	7	86		5	91
* RIDGETOWN T		5				5	74		74			158
SARNIA C		12				12	159	14	173	89	5	267
SARNIA TWP		5				5	82	7	89	8	73	170
* SOMBRA TWP		2				2	48	5	53		10	79
* TILBURY T						2	3		5			5
* TILBURY WEST TWP												
WALLACEBURG T		5				5	86	6	92	2	5	114
* WATFORD V						2	3		5			5
METRO WINDSOR		72	2	23	97	1,662	178	1,840	131	988	2,010	4,969
	167	2	28		197	3,068	286	3,354	481	1,734	5,704	11,273
UPPER GRAND RIVER												
* BRUSSELS V						3	21	1	22	4		26
* CLINTON T							1					
* DRAYTON V						4	59	4	63		28	91
* EASTHOPE NORTH TWP		1										19
* EASTHOPE SOUTH TWP		4										2
* ELMA TWP	2											12
* ELORA V												2
* ERAMOSA TWP		1				1	12		12		1	9
* ERIN V						1	1		1			9
* EXETER T												3
* FERGUS T		2				2	21	3	24		9	33
* GARAFRAZXA WEST TWP						4	59	5	64		46	46
GODERICH T		4				40	633	25	658	15	18	693
GUELPH C		40									2	
* HENSALL V	2											44
* LISTOWELL T		1				1	19		19			16
* MITCHELL T		1				1	16		16			3
* MOUNT FOREST T						2	1		3			38
* NEW HAMBURG T						3	3		3			88
* NICHOL TWP		4				4	47		47		3	20
* PALMERSTON T		2				2	20		20			66
* PUSLINGH TWP		3				3	63	3	66			36
* ST MARYS T		3				3	33	3	36			41
* SEAFORTH T	2					10	249	12	261	63	358	682
STRATFORD C		8	2									
* THAMESVILLE V	2					1	13	14	27	36		63
* WELLESLEY TWP		1				7	120	11	131		15	146
* WILMOT TWP		7				2	32	1	33			33
* WINGHAM T		2				5			5	27	9	41
* WOOLWICH TWP												
METRO KITCHENER		127	6	76	209	2,785	69	2,854	217	484	5,518	9,073
	211	8	79		298	4,230	154	4,384	362	952	5,613	11,311
GEORGIAN BAY												
* ALREMARLE TWP		2				2	4	4	8			8
* ALLISTON T		3				3	36		36			36
* AMASEL TWP		8				8	35		35	1	10	46
* ARTEMESIA TWP		1				1	4		4			4
* BALA T		2				2	19	8	27	1		28
BARRIE C		11	4			15	246	12	258	8	122	388
* BEETON V	2											
* BRACEBROOK T		5				5	98	4	102			102
* BRADFORD T		5				5	60		60	2		62
* BRUCE TWP		1				1	2	1	3			3
* BRUNEL TWP		2				2	14	2	16			18
* CARDWELL TWP												
* CHAPMAN TWP												
* CHESLEY T	2					3	17	2	19	185		204
* CHAFFEY TWP		3			1	5	62	27	89		75	164
COLLINGWOOD T		4					2		2			2
* DERAY TWP												
* DRAPER TWP	2											
* DURHAM T		1				1	11		11		7	18
* ELMVALE V							2	3	5		2	4
* ESSA TWP							3	5	16	1		5
* FLOCS TWP		1				1	17	9	26			17
* FRANKLIN TWP		3				4	13		13		4	26
* FREEMAN TWP		4										17
* GARAFRAZXA EAST TWP												
* GLENELG TWP		2				2	5	1	6			6
* GRAND VALLEY V												1
* GRAVENHURST T							1	7	8			8
* HANOVER I		4				4	47	3	50		6	56
* HIMSWORTH NORTH TWP		1				1	16		16		1	17
* HUMPHREY TWP		5				5	26	3	29			29

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

33

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential Total — Total Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units — unités thousands of dollars — en milliers de dollars						
* HUNTSVILLE T						1	1	2				2
* INNISFAIL TWP	16				16	115	30	145	4			149
* JOLY TWP												
* KEARNEY T												
* KINCARDINE T	1				1	4	4	8				8
* MACAULAY TWP												
* MARKDALE V												
* MC DOUGALL TWP	5				5	63	1	64				64
* MCKELLER TWP	3				3	12	1	13				13
* MCLEAN TWP	4				4	10	1	11				12
* MC MURRICH TWP	2											
* MEAFORD T	1				1	13	5	18				29
* MEDONIE TWP	1				1	17	3	20				20
* MEDORA WOOD TWP	12				12	55	8	63				66
* MELANTHON TWP	1				1	14		14				14
* MIDLAND T	6				6	133	6	139				145
* MONCH TWP	2				2	21	6	27				27
* MORRISON TWP						1	3	4				4
* MUSKOKE TWP	6				6	60	9	69				71
* NEUSTADT V	1				1	14		14	20			34
* NIPISSING TWP	4				4	10	1	11				11
* NOTTAWASAGA TWP	3				3	32	1	33	1			34
* OAKLEY TWP	1				1	2	3	5				5
* ORANGEVILLE T	3				3	48	10	58		25	45	128
* ORILLIA T	5				5	46	14	60		16	24	100
* ORILLIA TWP	10				10	109	11	120	35	152		307
OWEN SOUND C	1				1	15	12	27	2,800	5		2,832
PARRY SOUND T	1				1	15	4	19		6		25
PENETANGUISHENE T	1		1	1	3	30	8	38	14	5		57
* PORT CARLING V	3				3	19	8	27	1			28
* PORT ELGIN T	2				2	29	2	31				31
* PORT McNICOLL V	1				1	13		13				13
* PORT SYDNEY V												
* POWASSAN T	2											1
* RYDE TWP												
* SOUTH RIVER V												
* STAYNER T												
* STEPHENSON TWP	1				1	3		3				3
* SULLIVAN TWP	1				1	8	1	9	4			13
* SUNDRIDGE V												
* SUNNIDALE TWP	2											
TAY TWP	5				5	33	1	34				34
* TECUMSEH TWP	2				2	30	4	34	1			35
* TEESWATER V												
* THORNBURY T	2				2	11	10	21				21
* TINY TWP	11				11	53	10	63		2		65
* TOTTENHAM V												
VICTORIA HARBOUR V	2											
* WALKERTON T												
* WAIT TWP	8				8	27	2	29	13			16
* WIARTON T	1				1	4	1	5			2	29
* WINDERMERE V												7
NORTHEASTERN	193	4	1	3	201	1,817	282	2,099	3,126	463	71	5,759
* BALFOUR TWP												
* BLIND RIVER T												
* BRUCE MINES T												
* CALVERT TWP	1		2		1	15	6	21		12		33
* CAPREOL T					2	29		29				29
* CAPREOL TWP						1		1				1
* CHAPLEAU TWP	2											
* CHARLTON T												
* CORALT T												
* COCHRANE T												
* COLEMAN TWP	1				1	3	1	4	8	2		14
* DOWLING TWP	2				1	8		8				8
* DRURY DENNISON GRA TWP						1	5	6				6
* ELLIOT LAKE 10						3		3		3		6
* ENGLEHART T						1	6	7				6
* ESPANOLA T												
* FALCONRIDGE TWP												
* FERRIS EAST TWP				1	1	1		1				1
* FERRIS WEST TWP	3			12	15	80	2	82	120	120	80	402
* GORDON AND ALLAN W TWP												
* GORE BAY T												
* HAILEYBURY T	2				2	25		25				25
* HAMMER TWP						2	1	3				3
* HARRIS TWP												
* HEARST T				6	8	69	3	72		38		110
* HOWLAND TWP	2											
* IRON BRIDGE V	2											
* IROQUOIS FALLS T	2				2	33		33				33
KAPUSKASING T	2				2	49	2	51	5	6	879	941
* LARDER LAKE TWP						1	1	1				1
* LITTLE CURRENT T												
* MASSEY T												
MATTAWA T					1	1	2	2	1			3

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential Total — Total Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutionnelles et gouvernementales	Total
	units — unités					thousands of dollars — en milliers de dollars						
* MEOTA V					1	12		12				12
* MILESTONE T	1											
* MISTATIM V	2											
* MONIMARTRE V	1											
MOOSE JAW C	18					6	1	7				10
* NAICAM T	2					252	21	273	45	6	2	326
* NIPAWIN T	2					30	9	39	10	6		55
NORTH BATTLEFORD C	2					27	2	29	151			180
* NORTH QU'APPELLE R.M.	13					162	8	170			55	225
* OGEMA T	1					5	1	6				6
PRINCE ALBERT C	24					452	8	460		16	21	497
* PRUDHOMME V	2					1	12					
* QU'APPELLE T	1											30
* QUINTON V												
* RACVILLE T	1											
REGINA C	124	6	11			141	2,118	47	2,165	1,182	873	318
* ROSETOWN T	2					2	26	2	28	9	202	239
* ROSE VALLEY T	2					2	20	3	29	4		27
* ROSTHERN T							2	4	6			6
* ST. WALBURG T												
* SALTCOATS T	1											16
SASKATOON C	198	9	36			243	2,951	64	2,951	28	569	2,915
* SHAUNAVON T	4										9	73
* SHELLBROOK T												
* SINTALUTA T												
* SPIRITWOOD T												2
* STAR CITY R.M.												2
* STRONGFIELD V												
* STURGIS T												
SWIFT CURRENT C	14					14	238	3	241		138	400
* TISDALE T	2					2	28	28	28			28
* TURTLEFORD V												
* URANIUM CITY DIST												
* VERMILION HILLS R.M.	2											
* WADENA T												
* WAKAW T												
* WALDHEIM V												
* WAPELLA T	2											
* WATROUS T	2					2	22		22			22
* WATSON T	2					2	27	4	31			31
WEYBURN C	12					12	162	7	169		5	174
* WHITEDOG T												
* WILTON R.M.												
* WISHART V												
* WYNARD T												
* YELLOW CREEK V	3					3	47	1	48			48
YORKTON C	11	4	8			23	250	1	251	6	156	413
	487	21	71	2		581	7,646	168	7,814	1,448	2,282	4,069
												15,613
ALBERTA												
METRO EDMONTON	474	29	248	2		753	8,322	68	8,390	524	1,498	3,062
METRO CALGARY	354	22	60			436	5,683	127	5,810	600	1,321	1,762
* ACME V												
* AIRDRIE V												
* ALBERTA BEACH V												
* ALIX S.V.												
* ALLIANCE V												
* ANDREW V												
* ARROWWOOD V	2											2
* ATHABASCA T	2	2										
* BANFF T												
* BARRHEAD T	2											
* BASHAW T												
* BASSANO T												
* BEAVERLODGE T												
* BELLEVUE V												
* BENTLEY V												
* BERWYN V												
* BLACK DIAMOND T												
* BLACKFALDS V												
* BLAIRMORE T												
* BONNYVILLE T	2						2	29		29		29
* BOWDEN V												
* BOW ISLAND T	1						1	15		15		15
* BOYLE V												
* BRETON V												
* BROOKS T												
* BRUDERHEIM V	2	5					5	110	2	112		140
* CALMAR T												
* CAMROSE C		11					11	148	4	152		12
* CARDSTON T												
* CAROLINE V												
* CARSTAIRS V												
* CASTOR T												
* CAYLEY V	2								8	8		8

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

37

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA — MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES							
	Single dwellings — Maisons simples	Double dwellings — Maisons doubles	Apartments — Maisons d'appartements	Conversions — Transformations	Total	New residential — Domiciliaires neuves	Repair residential — Réparations domiciliaires	Residential — Total — Domiciliaires	Industrial — Industrielles	Commercial — Commerciales	Institutional and government — Institutions et gouvernementales	Total	
						units — unités	thousands of dollars — en milliers de dollars	Total	Industrielles	Commerciales	Institutionnelles et gouvernementales	Total	
* MCLENNAN T	2					5	88	9	97		34	25	156
* MEDICINE HAT C		5											
* MILK RIVER T	2												
* MILLET V	2												
* MINRURN V	2												
* MIRROR V	2												
* MORINVILLE T		1				1	18		18				18
* MORRIN V													
* MOUNTAIN VIEW M.D.		4				4	38		38	2,000			2,038
* MUNDARE T	2					1	13		13				13
* MYRNAM V		1											
* NAMPA V													
* NEW NORWAY V													
* NOBLEFORD V													
* OKOTOKS T													8
* OLOS T		15		1		16	213	1	214		6	5	219
* CNOVAY V													
* DYEN V													1
* PEACE RIVER T		14	18			32	221		221		1	76	298
* PICTURE BUTTE T													
* PINCHER CREEK T													1
* PONUKA T		2				2	32		32	3	3	35	39
* PONUKA CO													
* PROVOST T		1				1	13		13				13
* RADWAY V													
* RAYMOND T	2												2
* REDCLIFF T													
* RED DEER C		8				8	151	2	153	166	98	2	419
* REDWATER T													
* RIMBEY T													3
* ROCKYFORD V													
* ROCKY MOUNTAIN HOUSE T													
* ROSEMARY V													
* RYCROFT V													
* RYLEY V		1				1	13		13				
* ST PAUL T		3				3	64	3	67		3	2	72
* SANGUDDO V													
* SERA BEACH S.V.													1
* SEDGEWICK V													2
* SEXSMITH V													3
* SMOKY LAKE T		1				1	3		3				29
* SPIRIT RIVER T													
* SPRUCE GROVE V	2	2				2	22		22		7		
* STANDARD V													
* STAVELY T		1				1	13		13		8		10
* STEITTLER T													13
* STIRLING V													6
* STONY PLAIN T		1				1	10		10				10
* STRATHMORE T	2												
* SUNDRY T													
* SYLVAN LAKE T	2												
* TABER T		7				7	111	5	116	28	62		206
* THORHILD T	1					1	6	1	7		20		27
* THORSBY V													5
* THREE HILLS T		1				1	20		20		155		175
* TOFIELD T		1				1	11		11		20		31
* TROCHU T													
* TURNER VALLEY V		1				1	15		15				15
* TWO HILLS CO	2												
* TWO HILLS T													
* VALLEYVIEW T													
* VAUXHALL T													
* VEGREVILLE T	5					5	63		63	20	44		127
* VERMILLION T	3					3	38	1	39	6	7		52
* VERMILLION RIVER COUNTY	1					1	10		10		38		48
* VIKING T	2					2	25		25		15		40
* VILNA V													
* VULCAN T	2					2	34		34		7		41
* WAINWRIGHT T	5					5	62	2	64		73		137
* WARBURG V													
* WASKATEAU V	2												
* WEMBLEY V													
* WESTLOCK T	6					6	80	1	81		39		120
* WETASKIWIN C	7					7	82	1	83	5	41		129
* WHITECOURT T	3					3	49	2	51	301	46		398
* WILDWOOD V													
	1,058	51	336	3	1,448	17,527	290	17,817	3,831	4,237	6,795		32,680
BRITISH COLUMBIA COLombie BRITANNIQUE													
METRO VANCOUVER METRO VICTORIA	422	13	491	3	929	10,759	467	11,226	1,814	1,272	15,168	606	28,272
• ABBOTSFORD V	50	70	70	2	122	1,697	117	1,814		5	363	969	3,151
• ALBERNI C											2		3
• ALBERNI C.P.A.		2				2	24	1	25				25

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY

39

TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ

SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings Maisons simples	Double dwellings Maisons doubles	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	New residential Domiciliaires neuves	Repair residential Réparations domiciliaires	Residential Total — Domiciliaires	Industrial Industrielles	Commercial Commerciales	Institutional and government Institutionnelles et gouvernementales	Total
units — unités												
• ALERT RAY V												
• ARMSTRONG C	2											
• CAMPBELL RIVER D		8		16		24	266	2	268		1	46
• CASTLEGAR V		1				1	19	1	20			20
• CHAPMAN CAMP V												
• CHASE CPA		1										
• CHETWYND V	2											
• CHILLIWACK C		1										
• CHILLIWACK TWP		13	1			14	191	2	193	35	15	243
• COLDSTREAM D		3	2			5	74	2	76			76
• COMOX V	2											
• COURTESY C		2										
• COURTRY CAMPL RIV CPA		12				12	142	5	147		6	229
• CRANBROOK C		21		12		33	365	1	366		6	387
• CRESTON V		2				2	28	10	38		16	75
• CROWNED RIVER CPA		4	4			8	80		80			80
• CUMBERLAND V	2											
• DAWSON CREEK C		3		1		4	60	1	61			44
• DAWSON CREEK CPA												
• DUNCAN C		6				6	90	6	96			96
• ENDERBY C												
• FERNIE C		1										
• FORT NELSON CPA												
• FORT ST JOHN T												
• GIBSONS LANDING V		2										
• GOLDEN VILLAGE V												
• GRAND FORKS C												
• GREENWOOD C												
• HARRISON HOT SPRINGS V												
• HOPE T	3					3	28	3	31	12	5	375
• HUOSON HOPE CPA		6				6	63		63		18	165
• KAMLOOPS C		1				1	22	3	25		73	98
• KAMLOOPS CPA		20	4			24	330	6	336	76	18	449
• KASLO V	2											
• KELOWNA C		27	4			31	443	41	484	970	101	1,697
• KELOWNA CPA		12	2	11		25	249	15	264		1	268
• KENT D		1				1	14	5	19			20
• KIMBERLEY C												
• KINNAIRD V		3				3	54	2	56	14		22
• KITIMAT D		3		1		4	75	4	79	79	12	170
• LADYSMITH T												
• LAKE COWICHAN V		4		1		5	61		61			18
• LANGFORD CPA		15		1		16	204	5	209			65
• LANGLEY D		13				13	167	30	197	75		244
• LILLOOET V												272
• LYTTON V												
• MAPLE RIDGE D		20				20	212	28	240	11	4	255
• MARYSVILLE V		1				1	8		8			8
• MATSQUI D		20				20	239	21	260	132	25	417
• MCCHRIDE V		1				1	8		8			20
• MERRITT T		1		26		27	176		176			120
• MISSION CITY T		2				2	38	5	43			43
• MISSION D												
• NANAIMO C		4		8		12	108	18	126		81	207
• NANAIMO CPA		22	4			26	306	6	312		11	323
• NELSON C												32
• NORTH COWICHAN D		7				7	82	9	91	5		96
• NORTH KAMLOOPS T		13	8			21	290	7	297	90	111	498
• OLIVER V												
• OSOYODS V												
• PARKSVILLE V		1				1	9		9		19	28
• PEACHLAND D		2				2	18		18			18
• PENTICTON C		11				11	184	16	200		46	3
• PITTS MEADOWS D		2				2	24	2	26	3	2	31
• PORT ALBERNI C		4				4	72	24	96		6	102
• POWELL COUPE V												
• POWELL RIVER D		5				5	81	6	87	5		117
• PRINCE GEORGE C		37	4	46	1	88	1,116	7	1,123	52	166	1,341
• PRINCE GEORGE CPA		32			1	33	443	41	484		3	940
• PRINCE RUPERT C		3				3	64	21	85		24	118
• QUALICUM BEACH V		1	2			3	31	2	33			33
• QUESNEL T		5				5	95	7	102		38	32
• QUESNEL CPA		3				3	30	1	31		5	36
• REVELSTOKE C		3	2			5	65	2	67		16	83
• REVELSTOKE CPA		2										
• RIOSSLAND C												
• SAIMO V		1				1	13		13			4
• SALMON ARM V		2		2		4	26		26			13
• SALMON ARM D		4				4	61		61		1	81
• SHAWNIGAN CPA												
• SICAMOUS CPA		2										
• SMITHERS V		3				3	70	1	71		65	215
• SQUAMISH D		1	2			3	32	3	35	2	150	351
• STEWART V		2				3						187
• SUMAS D		3										
• SUMMERLAND D		6		H		14	143	7	150	1	996	1,147
• TAYLOR-FORT ST-JOHN CPA		3				3	33	2	35	30		65

TABLE 9. BUILDING PERMITS ISSUED IN CANADA BY ECONOMIC REGION AND MUNICIPALITY
 TABLEAU 9. PERMIS DE BÂTIR DÉLIVRÉS AU CANADA, PAR RÉGION ÉCONOMIQUE ET MUNICIPALITÉ
 SEPTEMBER - 1966 - SEPTEMBRE

MUNICIPALITY OR AREA MUNICIPALITÉ OU RÉGION	NUMBER OF DWELLING UNITS NOMBRE D'UNITÉS DE LOGEMENTS					VALUE OF RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CONSTRUCTION VALEUR DES CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET NON-DOMICILIAIRES						
	Single dwellings - Maisons simples	Double dwellings - Maisons doubles	Apartments - Maisons d'appartements	Conversions - Transformations	Total	New residential - Domiciliaires neuves	Repair residential - Réparations domiciliaires	Residential - Total - Domiciliaires	Industrial - Industrielles	Commercial - Commerciales	Institutional and government - Institutionnelles et gouvernementales	Total
						units - unités		Thousands of dollars - en milliers de dollars				
* TERRACE D												
* THETIS C P A	2											9
* TOFINO V	2											153
TRAIL C		1				1	7	2	9			56
* VANDERHOOF V	5	1				6	100	15	115		38	245
VERNON C	2					2	28		28		17	69
VERNON C P A	15					15	226	2	228		3	10
* WARFIELD V	4					4	48	8	56			10
* WEST BENCH C P A							2	8	10			54
* WILLIAMS LAKE T	2					2	37		37		17	54
	914	55	692	9	1,670	20,193	1,047	21,240	3,113	16,898	4,310	45,561
	8,252	1,241	4,034	165	13,692	166,333	7,381	173,714	46,313	80,826	62,493	363,346
<u>AUGUST 1966 LATE REPORTS</u>												
<u>AOUT 1966 RAPPORTS TARIFS</u>												
NEWFOUNDLAND TERRE NEUVE												
* PASADENA MIDLAND L G C	2					2	24		24			24
	2					2	24		24			24
NEW BRUNSWICK												
* SACKVILLE T	1					1	14		14			14
* ST LEONARD T		1				1	10		10		7	17
* SUSSEX T	1	1					4		4		4	8
						2	24		28		11	39
QUEBEC												
ANJOU T		40				40	372	1	373	120	2	22
LA PRAIRIE T	2					2	25	20	45		12	57
NOTRE DAME W D	1					1	10	10	20			20
ST EUSTACHE T		6				6	30	1	31		15	46
STE FODY C	32		126			158	1,309	52	1,361		28	344
STE THERESE LISTEUX W D	2					2	15	4	19			19
VILLENEUVE T	1					1	15	13	28		15	43
MONTMAGNY T	5			2		7	55	31	86	78	48	212
ROBERVAL C	4					4	37	2	39	10	1	130
BELOEIL T	32					32	356	10	366		59	425
DOUVILLE W D	1					1	12				2	14
* ST ANTOINE DES LAUREN V	5					5	55	1	56			56
* STE THERESE DE BLAIN P	2					2	24	6	30		4	49
SOREL C	11	9	2			22	209	17	226	3	190	619
TERREBONNE T							4		4		25	29
VALLEYFIELD C	17	2	4			23	259	13	272		18	290
* CHIBOUGAMAU T	18	2	2			22	225	12	237		21	258
	133	44	145	6	328	3,008	197	3,205	211	381	720	4,517
ONTARIO												
BLEZARD TWP	7					7	58	4	62			62
WOODBRIDGE V	5					5	67	1	68			68
* CAVAN TWP	12					12	125	9	134			134
SASKATCHEWAN												
* BIRCH HILLS T											4	4
ALBERTA												
* DRAYTON VALLEY T												7
* FORT MCMURRAY T	52					52	645	6	645	1		645
* GIROUXVILLE V	1					1	8		8		5	5
* HIGH PRAIRIE T	1					1	17		17			8
* PONOKA T											50	17
* SYLVAN LAKE T	54					54	670	6	676	1	55	50
BRITISH COLUMBIA												
COLOMBIE BRITANNIQUE												
* CHAPMAN CAMP V							1	6	7			7
* FORT NELSON C P A							1	1	1			1
* GRAND FORKS C							1	7	22	2		104
* MISSION D	1					1	15	7	22		103	134
* PORT ALBERNI C	4					4	71	3	74	10	21	105
* QUALICUM BEACH V							2	2	2			2
	5					5	87	20	107	12	21	213
	207	44	146	6	403	3,938	236	4,174	224	472	933	3,803

STATISTICS CANADA LIBRARY
 BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010546882